

TULLFRIHET M.M.

Innehållsförteckning

[]

1 Förordning (EG) nr 1186/2009, om upprättandet av ett gemenskapssystem för tullbefrielse	101
Kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 1224/2011 för artiklarna 66–73 i rådets förordning (EG) nr 1186/2009 om upprättandet av ett gemenskapssystem för tullbefrielse	401
Kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 1225/2011 för artiklarna 42–52, 57 och 58 i rådets förordning (EG) nr 1186/2009 om upprättandet av ett gemenskapssystem för tullbefrielse	431
2 Lag om tullfrihet m.m. med följdföreskrifter	
Lag (1994:1547) om tullfrihet m.m.	501
Förordning (1994:1605) om tullfrihet m.m.	551
Tullverkets fskr och allmänna råd (TFS 2012:3) om tullfrihet m.m.	601
Rådets förordning (EG) nr 150/2003 om upphävande av importtullar på vissa vapen och militär utrustning	661
Rådets förordning (EG) nr 1147/2002 om temporärt upphörande med att tillämpa Gemensamma tulltaxans autonoma tullar på vissa varor som importerats med stöd av luftvärdighetsbevis	681
3 Immunitet och privilegier	
Lag (1976:661) om immunitet och privilegier i vissa fall	701
Lag (1994:716) om rättslig ställning för institutioner inom Konferensen om säkerhet och samarbete i Europa (ESK)	710
Kungörelse (1974:122) om immunitet och privilegier för vissa konsulat m.m.	712
Tillkännagivande (1997:595) av vissa uppgifter om överenskommelser som avses i 4 § lagen (1976:661) om immunitet och privilegier i vissa fall	713

Rådets förordning (EG) nr 1186/2009 om upprättandet av ett gemenskapssystem för tullbefrielse har följande innehåll:

[]

Avdelning I	Tillämpningsområde och definitioner	101
Avdelning II	Befrielse från importtullar	
Kapitel I	Personlig egendom som tillhör fysiska personer som flyttar sin normala bostad från ett tredjeland till gemenskapen	103
Kapitel II	Varor importerade med anledning av giftermål	112
Kapitel III	Personlig egendom som förvärvats genom arv	117
Kapitel IV	Elevers och studenters personliga utstyrelse, skolmateriel och bohag för skolbruk	121
Kapitel V	Försändelser av ringa värde	123
Kapitel VI	Försändelser som skickas av en privatperson till en annan privatperson	125
Kapitel VII	Kapitalvaror och annan utrustning som importeras i samband med överflyttning av verksamhet från ett tredjeland till gemenskapen	128
Kapitel VIII	Produkter som framställs av jordbrukare i gemenskapen på egendomar i tredjeland	135
Kapitel IX	Utsäde, gödselmedel och produkter för behandling av jord och grödor som importeras av jordbrukare i tredjeland för att användas på egendomar som gränsar till detta land	139
Kapitel X	Varor som ingår i resenärers personliga bagage	141
Kapitel XI	Undervisningsmateriel, vetenskaplig materiel och kulturell materiel, vetenskapliga instrument och apparater	142
Kapitel XII	Djur för laboratoriebruk och biologiska eller kemiska ämnen avsedda för forskning	153
Kapitel XIII	Terapeutiska ämnen av mänskligt ursprung och reagenser för blodgrupps- och vävnadsbestämning	154
Kapitel XIV	Instrument och apparater avsedda för medicinsk forskning, medicinska diagnoser eller medicinsk behandling	157
Kapitel XV	Referenssubstanser för kvalitetskontroll av medicinska produkter	159
Kapitel XVI	Farmaceutiska produkter som används vid internationella idrottsevenemang	160
Kapitel XVII	Varor till välgörenhetsorganisationer och filantropiska organisationer; varor avsedda för blinda och andra funktionshindrade	
	A. För allmänna ändamål	161
	B. Till förmån för funktionshindrade	
	1. Varor avsedda för blinda	166
	2. Varor avsedda för andra funktionshindrade	168
	3. Gemensamma bestämmelser	170
	C. Till förmån för katastrofoffer	174
Kapitel XVIII	Hederstecken och belöningar	181
Kapitel XIX	Gåvor som erhållits inom ramen för internationella förbindelser	182
Kapitel XX	Varor som ska användas av monarker eller statsöverhuvuden	185

Kapitel XXI	Varor som importeras för handelsfrämjande ändamål	
	A. Varuprover av ringa värde	186
	B. Trycksaker och reklammaterial	187
	C. Varor som används eller förbrukas vid en handelsmessa eller liknande	190
Kapitel XXII	Varor som importeras för undersökning, analys eller provning	195
Kapitel XXIII	Försändelser till organisationer som skyddar upphovsrätt eller industriella och kommersiella patenträttigheter	202
Kapitel XXIV	Litteratur avsedd som turistinformation	203
Kapitel XXV	Diverse dokument och artiklar	204
Kapitel XXVI	Hjälpmaterial för stuvning och skydd av varor under transport	205
Kapitel XXVII	Strö, torrfoder och annat foder för djur under transport	206
Kapitel XXVIII	Drivmedel och smörjmedel som finns i motorfordon och specialbehållare	207
Kapitel XXIX	Material för uppförande, underhåll eller utsmyckning av minnesmärken eller kyrkogårdar för krigsoffer	212
Kapitel XXX	Kistor, urnor och artiklar för utsmyckning vid begravningar	213
Avdelning III	Befrielse från exporttullar	
Kapitel I	Försändelser av ringa värde	214
Kapitel II	Husdjursbesättning som exporteras i samband med överflyttning av en jordbruksverksamhet från gemenskapen till ett tredjeland	215
Kapitel III	Produkter som framställs av jordbrukare som brukar mark på egendomar inom gemenskapen	216
Kapitel IV	Utsäde som exporteras av jordbrukare för att användas på egendomar i tredjeland	219
Kapitel V	Torrfoder och annat foder som medföljer djur vid export	221
Avdelning IV	Allmänna bestämmelser och slutbestämmelser	222

Rådets förordning (EG) nr 1186/2009 av den 16 november 2009 om upprättandet av ett gemenskapssystem för tullbefrielse

Allm. anm. 1. Om Europeiska gemenskapens tullområde, se TFH III:1 [103].

Allm. anm. 2. Om förhållanden som medför omprövning av tullfrihetsbeslut, se [561].

Allm. anm. 3. Om behörig myndighet, se [562].

Allm. anm. 4. Om skattebefrielse för varor för vilka medges tullbefrielse enligt denna förordning, se [2001] och [6001] o.f.

Allm. anm. 5. Om undantag från tidsbestämmelser, se [564].

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artiklarna 26, 37 och 308,

med beaktande av kommissionens förslag,

med beaktande av Europaparlamentets yttrande, och

av följande skäl:

(1) Rådets förordning (EEG) nr 918/83 av den 28 mars 1983 om upprättandet av ett gemenskapssystem för tullbefrielse har ändrats flera gånger på ett väsentligt sätt. För att skapa klarhet och överskådlighet bör den förordningen kodifieras.

(2) I avsaknad av en särskild bestämmelse om avvikelse utformad i enlighet med fördragets bestämmelser ska tullsatser enligt Gemensamma tulltaxan tillämpas på alla varor som importeras till gemenskapen. Detsamma gäller för jordbruksavgifter och alla andra avgifter vid import som fastställs enligt den gemensamma jordbrukspolitiken eller de särskilda ordningarna som är tillämpliga på vissa varor, som tillverkats genom bearbetning av jordbruksprodukter.

(3) Under vissa klart definierade förhållanden, då det vanliga behovet av att skydda ekonomin inte föreligger på grund av de särskilda omständigheter under vilka varorna importeras, är emellertid sådan taxering inte berättigad.

(4) Under sådana förhållanden bör åtgärder vidtas, som det av hävd har gjorts i de flesta system av tullföreskrifter, så att varorna befrias från de importtullar som de normalt skulle beläggas med.

(5) Sådana bestämmelser om befrielse kan också vara ett resultat av multilaterala internationella konventioner, till vilka alla eller några av medlemsstaterna har anslutit sig. Om gemenskapen skulle tillämpa sådana konventioner förutsätter det att gemenskapsregler om befrielse från tullar införs i enlighet med tullunionens krav för att undanröja skillnader i syfte, räckvidd och villkor för tillämpningen av den befrielse som omfattas av dessa konventioner, och för att alla berörda parter i hela gemenskapen ska åtnjuta samma förmåner.

(6) Vissa typer av befrielse som tillämpas i medlemsstaterna härstammar från särskilda konventioner, som har slutits med tredjeland eller med internationella organisationer. Dessa konventioner berör i enlighet med sitt syfte endast den medlemsstat som har undertecknat dem. Det förefaller inte nödvändigt att på gemenskapsnivå definiera villkor för beviljande av sådan befrielse, utan det förefaller tillräckligt att helt enkelt bemyndiga medlemsstaten i fråga att bevilja denna befrielse, vid behov genom ett lämpligt förfarande som fastställs för detta ändamål.

(7) Genomförandet av den gemensamma jordbrukspolitiken innebär att en del varor under vissa förhållanden kan beläggas med exporttullar och det är därför också nödvändigt att på gemenskapsnivå specificera de fall, då befrielse från sådana tullar får beviljas.

(8) För att uppnå juridisk klarhet bör en förteckning upprättas över de bestämmelser i gemenskapsakterna som innehåller vissa åtgärder för befrielse och som inte påverkas av denna förordning.

(9) Denna förordning hindrar inte att medlemsstaterna tillämpar förbud eller restriktioner för import eller export som är motiverade med hänsyn till allmän moral, allmän ordning eller allmän säkerhet, skydd för människors och djurs liv och hälsa eller växters bevarande, skydd av nationella skatter av konstnärligt, historiskt eller arkeologiskt värde eller skydd av industriell eller kommersiell äganderätt.

(10) Vad gäller befrielse som har beviljats inom de fastställda beloppen i euro bör regler utarbetas för omräkning av dessa belopp till nationell valuta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Avdelning I — Tillämpningsområde och definitioner

Artikel 1

[101] Denna förordning anger de fall då, på grund av särskilda förhållanden, befrielse från import- eller exporttullar och åtgärder som antagits på grundval av artikel 133 i fördraget ska beviljas när varor övergår till fri omsättning eller exporteras från gemenskapens tullområde.

Artikel 2

[102] 1. I denna förordning gäller följande definitioner:

a) *importtullar*: tullar och avgifter med motsvarande verkan samt jordbruksavgifter och andra avgifter vid import som fastställts enligt den gemensamma jordbrukspolitiken eller enligt särskilda ordningar för vissa varor som tillverkats genom bearbetning av jordbruksprodukter.

b) *exporttullar*: jordbruksavgifter och andra avgifter vid export som fastställts enligt den gemensamma jordbrukspolitiken eller enligt särskilda ordningar för vissa varor som tillverkats genom bearbetning av jordbruksprodukter.

c) *personlig egendom*: all egendom avsedd för de berörda personernas personliga bruk eller för att användas i deras hushåll.

Följande ska särskilt utgöra personlig egendom:

i) Bohag.

ii) Cyklar och motorcyklar, privata motorfordon och släp till dessa, husvagnar, fritidsbåtar och privata flygplan.

Hushållsförnödenheter för normalt familjebehov, sällskapsdjur och riddjur samt bärbara verktyg, utrustning eller instrument för de tillämpade eller fria konsterna som personen i fråga behöver för att kunna utöva sitt yrke ska också utgöra personlig egendom. Personlig egendom får inte vara sådan att den genom sin art eller sin mängd kan tyda på att den importerats för kommersiella ändamål.

d) *bohag*: personliga ägodelar, linne, möbler och utrustning avsedda för de berörda personernas personliga bruk eller för att användas i deras hushåll.

e) *alkoholhaltiga produkter*: produkter (öl, vin, aperitifer på vin- eller spritbas, brandy, likör och andra spritdrycker etc.) som tillhör nr 2203—2208 i Kombinerade nomenklaturen.

2. Om inte annat föreskrivs i denna förordning vad gäller tillämpningen av avdelning II ska *tredjeland* också innefatta de delar av medlemsstaters territorier som inte ingår i gemenskapens tullområde enligt rådets förordning (EEG) nr 2913/92 av den 12 oktober 1992 om inrättandet av en tullkodex för gemenskapen.

Till p. 1 e

Anm. Omfattningen av nr 2203—2208 i Kombinerade nomenklaturen framgår av Tulltaxa, TFH I:1.

Avdelning II – Befrielse från importtullar

Kapitel I – Personlig egendom som tillhör fysiska personer som flyttar sin normala bostad från ett tredjeland till gemenskapen

Artikel 3

[103] Om inte annat följer av artiklarna 4–11 ska befrielse från importtullar beviljas för personlig egendom som införs av fysiska personer som flyttar sin normala bostad från ett tredjeland till gemenskapens tullområde.

Anm. 1. Om skriftlig försäkran på fastställd blankett om att omständigheterna är sådana som kan medföra tullfrihet samt om styrkande handlingar, se [606] och [607].

Anm. 2. Allmänna råd om fastställande av normal bostad, se [608:1].

Artikel 4

[104] Befrielsen ska begränsas till personlig egendom som

a) utom i särskilda undantagsfall som motiveras av omständigheterna, har tillhört, och, i fråga om icke-förbrukningsvaror, har använts av den person det gäller i hans tidigare normala bostad under minst sex månader före den dag då han upphör att ha sin normala bostad i det tredjeland som är utreseland,

b) är avsedd att användas för samma ändamål i den nya normala bostaden.

Dessutom kan medlemsstaterna ställa som villkor för befrielsen att egendomen antingen i ursprungslandet eller i utreselandet har varit föremål för de tullar och/eller skatter som den normalt är belagd med.

Artikel 5

[105] 1. Befrielse får endast beviljas för personer vars normala bostad har varit belägen utanför gemenskapens tullområde under en sammanhängande tidsperiod av minst 12 månader.

2. De behöriga myndigheterna får emellertid bevilja undantag från regeln i punkt 1 om den person det gäller uppenbarligen hade för avsikt att vara bosatt utanför gemenskapens tullområde under en sammanhängande tidsperiod av minst 12 månader.

Artikel 6

[106] Befrielse ska inte beviljas för

a) alkoholhaltiga produkter,

b) tobak eller tobaksvaror,

c) kommersiella transportmedel,

d) varor som används vid utövande av ett hantverk eller ett yrke, med undantag av bärbara verktyg, utrustning eller instrument för de tillämpade eller fria konsterna.

Artikel 7

[107] 1. Befrielse ska, utom i särskilda fall, endast beviljas för personlig egendom som deklarerats för övergång till fri omsättning inom 12 månader räknat från den dag då den person det gäller inrättar sin normala bostad inom gemenskapens tullområde.

2. Den personliga egendomen får övergå till fri omsättning i flera separata sändningar inom den tidsperiod som anges i punkt 1.

Artikel 8

[108] 1. Tills 12 månader har förflutit från den dag då deklarationen för övergång till fri omsättning togs emot får personlig egendom som har införts med befrielse från importtullar inte lånas ut, pantsättas, hyras ut eller överlätas, vare sig mot ersättning eller kostnadsfritt, utan att detta först har anmälts till de behöriga myndigheterna.

2. Varje utlåning, pantsättning, uthyrning eller överlåtelse före utgången av den tidsperiod som anges i punkt 1 ska medföra betalning av tillämpliga importtullar för den berörda egendomen till den tullsats som gäller den dag då utlåningen, pantsättningen, uthyrningen eller överlåtelsen äger rum, på grundval av den typ av egendom och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Anm. Om anmälan till tullmyndighet då förutsättningarna för tullfrihet bortfallit, se [561].

Artikel 9

[109] 1. Trots bestämmelserna i artikel 7.1 får befrielse beviljas för personlig egendom som deklarerats för övergång till fri omsättning innan den person det gäller inrättar sin normala bostad inom gemenskapens tullområde, under förutsättning att han förbinder sig att verkligen inrätta sin normala bostad där inom en tid av sex månader. Denna förbindelse ska åtföljas av en säkerhet; typ av säkerhet och belopp ska fastställas av de behöriga myndigheterna.

2. Om bestämmelserna enligt punkt 1 tillämpas ska den tidsperiod som fastställs i artikel 4 a beräknas från den dag då den personliga egendomen förs in till gemenskapens tullområde.

Anm. Om säkerhet för tull som skulle betalas om inte tullfrihet medgavs, se [609].

Artikel 10

[110] 1. Om den person det gäller på grund av yrkesmässiga åtaganden lämnar det tredjeland där han hade sin normala bostad utan att samtidigt inrätta sin normala bostad inom gemenskapens tullområde, fastän han har för avsikt att slutligen göra detta, får de behöriga myndigheterna bevilja befrielse från importtullar vid införsel av den personliga egendom som han för detta ändamål överför till detta område.

2. Befrielse från importtullar för den personliga egendom som avses i punkt 1 ska beviljas enligt de villkor som fastställs i artiklarna 3–8, varvid ska gälla att

a) de tidsperioder som fastställs i artikel 4 a och i artikel 7.1 ska beräknas från den dag då den personliga egendomen införs till gemenskapens tullområde,

b) den tidsperiod som anges i artikel 8.1 ska beräknas från den dag då den person det gäller faktiskt inrättar sin normala bostad i gemenskapens tullområde.

3. Befrielse från importtullar ska också förutsätta en förbindelse från den person det gäller att verkligen inrätta sin normala bostad inom gemenskapens tullområde inom en tid som fastställs av de behöriga myndigheterna med hänsyn till omständigheterna. Myndigheterna får begära att denna förbindelse åtföljs av en säkerhet; typ av säkerhet och belopp ska fastställas av de behöriga myndigheterna.

Anm. Om säkerhet för tull som skulle betalas om inte tullfrihet medgavs, se [609].

Artikel 11

[111] De behöriga myndigheterna får medge undantag från artiklarna 4 a och b, 6 c och d och 8, när en person måste flytta sin normala bostad från ett tredjeland till gemenskapens tullområde till följd av exceptionella politiska omständigheter.

Anm. Om beviljande av undantag, se [567].

Kapitel II – Varor importerade med anledning av giftermål

Artikel 12

[112] 1. Om inte annat följer av artiklarna 13–16 ska befrielse från importtullar beviljas för brudutstyrsel och bohag, nya eller begagnade, som tillhör en person som på grund av giftermål flyttar sin normala bostad från ett tredjeland till gemenskapens tullområde.

2. Enligt samma villkor ska gåvor som vanligen ges vid ett bröllop och som tas emot av en person som uppfyller de villkor som fastställs i punkt 1 från personer som har sin normala bostad i ett tredjeland också få införas tullfritt. Värdet på varje gåva som införs tullfritt får emellertid inte överstiga 1 000 EUR.

Anm. 1. Om värdegräns i svenska kronor, se [560].

Anm. 2. Om skriftlig försäkran om att omständigheterna är sådana som kan medföra tullfrihet, se [610].

Artikel 13

[113] Den befrielse som avses i artikel 12 får endast beviljas för följande personer:

a) Personer vars normala bostad har varit belägen utanför gemenskapens tullområde under en sammanhängande tidsperiod av minst 12 månader. Emellertid får undantag från denna regel beviljas, om den person det gäller uppenbarligen hade för avsikt att vara bosatt utanför gemenskapens tullområde under en sammanhängande tidsperiod av minst 12 månader.

b) Personer som uppvisar bevis på sitt giftermål.

Artikel 14

[114] Befrielse ska inte beviljas för alkoholhaltiga produkter, tobak eller tobaksvaror.

Artikel 15

[115] 1. Utom under exceptionella omständigheter ska befrielse endast beviljas för varor som deklarerats för övergång till fri omsättning

a) tidigast två månader före den dag som har bestämts för bröllopet (i detta fall ska en förutsättning för befrielsen vara att en lämplig säkerhet ställs; typ av säkerhet och belopp ska fastställas av de behöriga myndigheterna), och

b) senast fyra månader efter dagen för bröllopet.

2. De varor som avses i artikel 12 får övergå till fri omsättning i flera separata sändningar inom den tidsperiod som anges i punkt 1 i den här artikeln.

Anm. Om säkerhet för tull som skulle ha betalats om tullfrihet inte medgivits, se [612].

Artikel 16

[116] 1. Tills 12 månader har förflutit från den dag då deklarationen för övergång till fri omsättning togs emot får varor som har beviljats befrielse från importtullar enligt artikel 12 inte lånas ut, pantsättas, hyras ut eller överlåtas, vare sig mot ersättning eller kostnadsfritt, utan att detta först har anmälts till de behöriga myndigheterna.

2. Varje utlåning, pantsättning, uthyrning eller överlåtelse före utgången av den tidsperiod som anges i punkt 1 ska medföra betalning av tillämpliga importtullar för de berörda varorna till den tullsats som gäller den dag då utlåningen, pantsättningen, uthyrningen eller överlåtelsen äger rum, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Anm. Om anmälan till tullmyndighet då förutsättningarna för tullfrihet bortfallit, se [561].

Kapitel III – Personlig egendom som förvärvats genom arv

Artikel 17

[117] 1. Om inte annat följer av artiklarna 18, 19 och 20 ska befrielse från importtullar beviljas för personlig egendom som förvärvats genom arv av en fysisk person som har sin normala bostad inom gemenskapens tullområde.

2. I punkt 1 avses med personlig egendom all egendom som omnämns i artikel 2.1 c och som utgör den avlidnes kvarlåtenskap.

Anm. Om styrkande handlingar, se [614].

Artikel 18

[118] Befrielse ska inte beviljas för

- a) alkoholhaltiga produkter,
- b) tobak och tobaksvaror,
- c) kommersiella transportmedel,
- d) varor för användning vid närings- eller yrkesverksamhet med undantag av bärbara verktyg, utrustning och instrument för de tillämpade eller fria konsterna, som behövdes för den avlidnes närings- eller yrkesverksamhet,
- e) lager av råmaterial och färdiga produkter eller halvfabrikat,
- f) husdjursbesättning och lager av jordbruksprodukter i större kvantiteter än vad som är rimligt för normalt familjebehov.

Artikel 19

[119] 1. Befrielse ska endast beviljas för personlig egendom som deklarerats för övergång till fri omsättning inom två år räknat från den dag då den person det gäller blir berättigad till egendomen (slutlig reglering av arvsförfarandet).

De behöriga myndigheterna får emellertid förlänga denna tid om särskilda skäl föreligger.

2. Den personliga egendomen får importeras i flera separata sändningar inom den tidsperiod som anges i punkt 1.

Artikel 20

[120] Artiklarna 17, 18 och 19 ska gälla i tillämpliga delar för personlig egendom som genom arv förvärvats av juridiska personer som ägnar sig åt ideell verksamhet och som är etablerade inom gemenskapens tullområde.

Kapitel IV – Elevers och studenters personliga utstyrelse, skolmateriel och bohag för skolbruk

Artikel 21

[121] 1. Personlig utstyrelse, skolmateriel och bohag som ingår i en normal möblering av ett studentrum och som tillhör elever eller studenter som kommer för att vistas inom gemenskapens tullområde för att studera där, och som är avsedda för deras personliga bruk under tiden för deras studier, ska beviljas befrielse från importtullar.

2. I punkt 1 används följande beteckningar med de betydelser som här anges:

- a) *elev eller student*: varje person som är inskriven vid ett utbildningsinstitut för att där delta i heltidsundervisning.
- b) *personlig utstyrelse*: underkläder eller linne samt kläder, nya eller begagnade.
- c) *skolmateriel*: föremål och utrustning (inklusive räknedosor och skrivmaskiner) som normalt används av elever och studenter under studierna.

Anm. Skriftlig uppgift om att omständigheterna är sådana som kan medföra tullfrihet, se [616].

Artikel 22

[122] Befrielse ska beviljas minst en gång per skolår.

Kapitel V – Försändelser av ringa värde**Artikel 23**

[123] 1. Om inte annat följer av artikel 24 ska varje försändelse som består av varor av ringa värde som sänds direkt från ett tredjeland till en mottagare i gemenskapen vara befriad från importtull.

2. I punkt 1 avses med *varor av ringa värde*: varor vars sammanlagda verkliga värde inte överstiger 150 EUR per försändelse.

[123:1] Enligt *TFS 2012:17 om vissa beloppsgränser uttryckta i svenska kronor*, motsvaras beloppsgränsen 150 euro av 1 300 kronor.

Artikel 24

[124] Befrielse ska inte beviljas för

- a) alkoholhaltiga produkter,
- b) parfymer och luktvatten,
- c) tobak eller tobaksvaror.

Anm. Införsel av läkemedel för personligt bruk, se TFH V:1 [4806:2].

Kapitel VI – Försändelser som skickas av en privatperson till en annan privatperson**Artikel 25**

[125] 1. Om inte annat följer av artiklarna 26 och 27 ska varor i försändelser som skickas från ett tredjeland av en privatperson till en annan privatperson som är bosatt i gemenskapens tullområde få införas tullfritt, under förutsättning att denna import inte är av kommersiell natur.

Den befrielse som föreskrivs i denna punkt ska inte gälla för varor i försändelser som skickas från ön Helgoland.

2. I punkt 1 avses med *försändelser av icke-kommersiell natur* försändelser som

- a) är av tillfällig natur,
- b) innehåller varor uteslutande för personligt bruk av mottagaren eller hans familj, som inte genom sin art eller mängd tyder på att de importeras för kommersiella ändamål,
- c) skickas av avsändaren till mottagaren utan någon som helst betalning.

Artikel 26

[126] 1. Den befrielse som avses i artikel 25.1 ska gälla för ett värde av 45 EUR per försändelse, inklusive värdet av de varor som avses i artikel 27.

2. Om det sammanlagda värdet per försändelse av två eller flera artiklar överstiger det belopp som anges i punkt 1 ska befrielse upp till detta belopp beviljas för de artiklar, för vilka befrielse skulle beviljas om de importerats separat, varvid det är underförstått att värdet av en enstaka artikel inte kan delas upp.

Anm. Om schablontullsats för vissa varor i gåvoförsändelser, se rådets förordning (EEG) nr 2658/87 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan, TFH I:1 (del 1 sid. v).

[126:1] Enligt *TFS 2012:17 om vissa beloppsgränser uttryckta i svenska kronor*, motsvaras beloppsgränsen 45 euro av 400 kronor.

Artikel 27

[127] Befrielsen enligt artikel 25.1 ska per försändelse begränsas till nedan angivna kvantiteter för respektive vara:

a) Tobaksvaror:

- 50 cigaretter,
- 25 cigariller (cigarrer med en högsta vikt av 3 gram per styck),
- 10 cigarrer,
- 50 gram röktoak, eller
- ett proportionellt urval av dessa olika produkter.

b) Alkohol och alkoholhaltiga drycker:

– destillerade drycker och spritdrycker med en alkoholhalt av mer än 22 volymprocent samt odenaturerad etylalkohol med en alkoholhalt av 80 volymprocent eller mer: 1 liter, eller

– destillerade drycker, spritdrycker och aperitifer på vin- eller alkoholbas, tafía, saké eller liknande drycker med en alkoholhalt av högst 22 volymprocent samt mousserande viner och starkviner: 1 liter, eller ett proportionellt urval av dessa olika produkter, och

– icke-mousserande viner: 2 liter.

c) – Parfym: 50 gram, eller

– luktvaften: 0,25 liter.

Anm. Om införsel av läkemedel för personligt bruk, se TFH V:1 [4806:2].

Kapitel VII – Kapitalvaror och annan utrustning som importerar i samband med överflyttning av verksamhet från ett tredjeland till gemenskapen

Artikel 28

[128] 1. Utan att det påverkar tillämpningen av de i medlemsstaterna gällande bestämmelserna om industri- och handelspolitik, samt om inte annat följer av artiklarna 29–33, ska befrielse från importtullar beviljas för kapitalvaror och annan utrustning som tillhör företag som definitivt upphör med sin verksamhet i ett tredjeland och flyttar till gemenskapens tullområde för att där fortsätta med en liknande verksamhet.

Om det överflyttade företaget är ett jordbruksföretag ska även dess husdjursbesättning beviljas befrielse från importtullar.

2. I punkt 1 avses med *företag* en oberoende ekonomisk enhet inom produktions- eller servicesektorn.

Anm. 1. Om skatt på kapitalvaror och annan utrustning som importerar i samband med att verksamhet överförs från tredje land till unionen, se [2008].

Anm. 2. Om skriftlig försäkran från den som är ansvarig för verksamheten om att omständigheterna är sådana som kan medföra tullfrihet samt om styrkande handlingar, se [618].

Artikel 29

[129] Befrielse ska begränsas till kapitalvaror och annan utrustning som

a) utom i särskilda undantagsfall som motiveras av omständigheterna, verkligen har använts i företaget under minst 12 månader före den dag då företaget upphörde med sin verksamhet i det tredjeland, varifrån det har överflyttat sin verksamhet,

b) är avsedda att användas för samma ändamål efter överflyttningen,

c) är lämpliga i förhållande till det ifrågavarande företags slag och storlek.

Artikel 30

[130] Befrielse ska inte beviljas för företag, vars överflyttning till gemenskapens tullområde sker antingen i avsikt att gå samman med eller inkorporeras i ett företag som redan är etablerat inom gemenskapens tullområde eller som en följd av detta utan att någon ny verksamhet startas.

Artikel 31

[131] Befrielse ska inte beviljas för

- a) transportmedel som inte är av den art som används i produktions- eller service-sektorn,
- b) livsmedel eller foder av alla slag,
- c) bränsle och lager av råmaterial, färdiga produkter eller halvfabrikat,
- d) husdjursbesättning som innehas av handlare.

Artikel 32

[132] Utom i särskilda undantagsfall som motiveras av omständigheterna ska befrielse enligt artikel 28 endast beviljas för kapitalvaror och annan utrustning som deklarerats för övergång till fri omsättning inom en tid av 12 månader från den dag då företaget upphörde med sin verksamhet i det tredjeland som var avsändningsland.

Artikel 33

[133] 1. Tills 12 månader har förflutit från den dag då deras deklaration för övergång till fri omsättning togs emot får kapitalvaror och annan utrustning som har beviljats befrielse från importtullar inte lånas ut, pantsättas, hyras ut eller överlåtas, vare sig mot ersättning eller kostnadsfritt, utan att detta först har anmälts till de behöriga myndigheterna.

Om det finns risk för missbruk vad gäller uthyrning eller överlåtelse får denna tid förlängas till 36 månader.

2. Varje utlåning, pantsättning, uthyrning eller överlåtelse före utgången av den tidsperiod som anges i punkt 1 ska medföra betalning av tillämpliga importtullar för de berörda varorna till den tullsats som gäller den dag då utlåningen, pantsättningen, uthyrningen eller överlåtelsen äger rum, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Anm. Om anmälan till tullmyndighet då förutsättningarna för tullfrihet bortfallit, se [561].

Artikel 34

[134] Artiklarna 28–33 ska i tillämpliga delar gälla för kapitalvaror och annan utrustning som tillhör personer som utövar ett fritt yrke och juridiska personer som ägnar sig åt ideell verksamhet och som överflyttar denna verksamhet från ett tredjeland till gemenskapens tullområde.

Kapitel VIII – Produkter som framställs av jordbrukare i gemenskapen på egendomar i tredjeland

Artikel 35

[135] 1. Om inte annat följer av artiklarna 36 och 37 ska befrielse från importtullar beviljas för produkter från jordbruk, husdjursskötsel, biodling, trädgårdsodling och skogsbruk från egendomar belägna i ett tredjeland som gränsar till gemenskapens tullområde och som sköts av jordbrukare som har sin huvudsakliga verksamhet inom detta tullområde och i omedelbar närhet till det berörda tredjelandet.

2. För att bestämmelserna i punkt 1 ska kunna utnyttjas för produkter från husdjursskötsel ska produkterna erhållas från djur som har sitt ursprung i gemenskapen eller som har deklarerats för övergång till fri omsättning där.

Anm. Om skriftlig försäkran från verksamhetsansvarig om att omständigheterna är sådana som kan medföra tullfrihet, se [620].

Artikel 36

[136] Befrielsen ska begränsas till produkter som inte har undergått annan behandling än vad som är normalt efter skörd eller produktion.

Artikel 37

[137] Befrielse ska endast beviljas för produkter som införs till gemenskapens tullområde av jordbrukaren själv eller för hans räkning.

Artikel 38

[138] Artiklarna 35, 36 och 37 ska i tillämpliga delar gälla för produkter från fiske eller fiskodling i de sjöar eller vattendrag som gränsar till en medlemsstat och ett tredjeland och som bedrivs av fiskare från gemenskapen, samt för produkter från jakt som bedrivs på sådana sjöar eller vattendrag av jägare från gemenskapen.

Kapitel IX – Utsäde, gödselmedel och produkter för behandling av jord och grödor som importeras av jordbrukare i tredjeland för att användas på egendomar som gränsar till detta land

Artikel 39

[139] Om inte annat följer av artikel 40 ska befrielse från importtullar beviljas för utsäde, gödselmedel och produkter för behandling av jord och grödor, avsedda för användning på egendomar i gemenskapens tullområde i omedelbar närhet till ett tredjeland och drivs av jordbrukare som har sin huvudsakliga verksamhet i detta tredjeland i omedelbar närhet till gemenskapens tullområde.

Anm. Om skriftlig uppgift från verksamhetsansvarig om den avsedda användningen av varan, se [621].

Artikel 40

[140] 1. Befrielsen ska begränsas till de kvantiteter av utsäde, gödselmedel och andra produkter som behövs för att driva egendomen.

2. Den ska endast beviljas för utsäde, gödselmedel eller andra produkter som importeras direkt till gemenskapens tullområde av jordbrukaren eller för hans räkning.

3. Medlemsstaterna får ställa som villkor för befrielsen att ömsesidig likabehandling garanteras.

Kapitel X – Varor som ingår i resenärers personliga bagage

Allm. anm. Om frihet från skatt för varor i resandes bagage, se [2019] o.f.

Artikel 41

[141] Varor som ingår i det personliga bagaget hos resande från tredjeländer ska inte beläggas med importtull, om sådan import är befriad från mervärdesskatt i enlighet med bestämmelser i nationell lagstiftning antagen i enlighet med rådets direktiv 2007/74/EG av den 20 december 2007 om undantag från mervärdesskatt och punktskatt på varor som införs av resande från tredjeländer.

Varor som importerats till de territorier som anges i artikel 6.1 i rådets direktiv 2006/112/EG av den 28 november 2006 om ett gemensamt system för mervärdesskatt ska omfattas av samma bestämmelser om tullbefrielse som gäller för varor som importeras till andra territorier i den berörda medlemsstaten.

Anm. Om frihet från tull och skatt som medges besättningsman på fartyg eller luftfartyg, se [2025].

Kapitel XI – Undervisningsmateriel, vetenskaplig materiel och kulturell materiel, vetenskapliga instrument och apparater

Allm. anm. Bestämmelser om tillämpningen av artiklarna 42–52, se [431] o.f.

Anm. Om skatt på undervisningsmateriel, vetenskaplig och kulturell materiel, vetenskapliga instrument och apparater, se [2008].

Artikel 42

[142] Undervisningsmateriel, vetenskaplig materiel och kulturell materiel som är förtecknad i bilaga I [241] ska beviljas befrielse från importtullar oberoende av mottagare och avsedd användning av materielen.

Artikel 43

[143] Undervisningsmateriel, vetenskaplig materiel och kulturell materiel som är förtecknad i bilaga II [242] ska beviljas befrielse från importtullar, under förutsättning att den är avsedd antingen

a) för offentliga institutioner eller organisationer för undervisning, vetenskap eller kultur, eller

b) för institutioner eller organisationer i de kategorier som anges för varje vara i kolumn 3 i bilaga II [242], på villkor att de är godkända av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna att ta emot dessa varor tullfritt.

Anm. 1. Om förpliktelser för den institution eller organisation som varorna sänds till, se [432].

Anm. 2. Om ansökan om tillstånd att få införa varor utan importtull, se [434].

Anm. 3. Om försäkran från verksamhetsansvarig, se [623].

Artikel 44

[144] 1. Om inte annat följer av artiklarna 45–49 ska vetenskapliga instrument och apparater som inte omfattas av artikel 43 beviljas befrielse från importtullar när de importeras uteslutande för icke-kommersiella ändamål.

2. Tullbefrielsen enligt punkt 1 ska begränsas till vetenskapliga instrument och apparater som är avsedda för antingen

a) offentliga institutioner vars huvudsakliga verksamhet är utbildning eller vetenskaplig forskning och de avdelningar av offentliga institutioner vars huvudsakliga verksamhet är utbildning eller vetenskaplig forskning, eller

b) privata institutioner vars huvudsakliga verksamhet är utbildning eller vetenskaplig forskning och som är godkända av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna att ta emot sådana varor tullfritt.

Anm. 1. Om förpliktelser för den institution eller den organisation som varorna sänds till, se [432].

Anm. 2. Om ansökan om tillstånd att få införa varor utan importtull, se [436].

Anm. 3. Om försäkran från verksamhetsansvarig, se [623].

Artikel 45

[145] Tullbefrielsen enligt artikel 44.1 ska också gälla

a) reservdelar, komponenter eller tillbehör speciellt lämpade för vetenskapliga instrument eller apparater, under förutsättning att dessa reservdelar, komponenter eller tillbehör importeras samtidigt som dessa instrument eller apparater eller, om de importeras senare, att de kan identifieras som avsedda för instrument eller apparater

i) som tidigare har importerats tullfritt under förutsättning att dessa instrument eller apparater fortfarande är av vetenskaplig beskaffenhet vid den tidpunkt då tullbefrielse begärs för reservdelarna, komponenterna eller tillbehören i fråga, eller

ii) som skulle haft rätt till tullbefrielse vid den tidpunkt då denna befrielse begärs för reservdelarna, komponenterna eller tillbehören i fråga,

b) verktyg som ska användas för underhåll, kontroll, kalibrering eller reparation av vetenskapliga instrument eller apparater, under förutsättning att dessa verktyg importeras samtidigt som dessa instrument och apparater eller, om de importeras senare, att de kan identifieras som avsedda för instrument eller apparater

i) som tidigare importerats tullfritt under förutsättning att dessa instrument eller apparater fortfarande är av vetenskaplig beskaffenhet vid den tidpunkt då tullbefrielse begärs för verktygen, eller

ii) som skulle haft rätt till tullbefrielse vid den tidpunkt då sådan befrielse begärs för verktygen.

Anm. 1. Om förpliktelser för den institution eller den organisation som varorna sänds till, se [432].

Anm. 2. Om ansökan om tillstånd att få införa varor utan importtull, se [440].

Anm. 3. Om försäkran från verksamhetsansvarig, se [623].

Anm. 4. Om utlåning, uthyrning eller överlåtelse av reservdelar, komponenter, tillbehör eller verktyg avsedda för instrument och apparater vilka har införts utan importtull, se [433].

Till a)

Anm. Om "speciella tillbehör", se [439].

Artikel 46

[146] I artiklarna 44 och 45 avses med

a) *vetenskapligt instrument eller apparat*: varje instrument eller apparat som, på grund av sina objektiva tekniska egenskaper och de resultat som apparaten eller instrumentet gör det möjligt att erhålla, i huvudsak eller uteslutande lämpar sig för vetenskapliga aktiviteter,

b) *importerad för icke-kommersiella ändamål*: vetenskapliga instrument eller apparater avsedda för vetenskaplig forskning utan vinstsyfte eller för utbildningsändamål.

Anm. Om "objektiva tekniska egenskaper", se [435].

Artikel 47

[147] Om det är nödvändigt får vissa instrument och apparater, enligt det förfarande som avses i artikel 247a i förordning (EEG) nr 2913/92 (TFH III:1 [347 A]), undantas från rätten till tullbefrielse då det framgår att tullfri införsel av dessa instrument eller apparater är skadlig för gemenskapens industri inom den produktionssektor det gäller.

Artikel 48

[148] 1. De varor som anges i artikel 43 och de vetenskapliga instrument eller apparater som har beviljats befrielse från importtullar enligt de villkor som fastställs i artiklarna 45, 46 och 47 får inte lånas ut, hyras ut eller överlätas, vare sig mot ersättning eller kostnadsfritt, utan att detta först har anmälts till de behöriga myndigheterna.

2. Skulle en vara lånas ut, hyras ut eller överlätas till en institution eller organisation som är berättigad till tullbefrielse enligt artikel 43 eller 44.2 ska tullbefrielsen fortsätta att gälla under förutsättning att institutionen eller organisationen använder varan för ändamål som berättigar till denna tullbefrielse.

I annat fall ska utlåning, uthyrning eller överlåtelse tillåtas först sedan importtullar betalats till den tullsats som gäller den dag då utlåningen, uthyrningen eller överlåtelsen äger rum, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Till p. 2, 1 st

Anm. Bestämmelser som ska tillämpas om varorna är utlånade, uthyrda eller överlåtna, se [433].

Artikel 49

[149] 1. Institutioner och organisationer enligt artiklarna 43 och 44 som inte längre uppfyller de villkor som berättigar till befrielse, eller som avser att använda varor som importerats tullfritt för andra ändamål än de som fastställs i nämnda artiklar, ska underrätta de behöriga myndigheterna om detta.

2. För varor som förblir i institutioners eller organisationers ägo som inte längre uppfyller de villkor som berättigar till befrielse ska tillämpliga importtullar betalas till den tullsats som gäller den dag då dessa villkor inte längre uppfylls, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

För varor som används av de institutioner eller organisationer som åtnjuter befrielse för andra ändamål än vad som fastställs i artiklarna 43 och 44 ska tillämpliga importtullar betalas till den tullsats som gäller den dag då dessa varor börjar användas för andra ändamål, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Artikel 50

[150] Artiklarna 47, 48 och 49 ska i tillämpliga delar även gälla för de varor som avses i artikel 45.

Artikel 51

[151] 1. Utrustning importerad för icke-kommersiella ändamål av eller på uppdrag av en vetenskaplig forskningsinstitution eller organisation med säte utanför gemenskapen ska beviljas befrielse från importtullar.

2. Tullbefrielse ska beviljas om utrustningen

a) är avsedd för användning av eller med godkännande av medlemmar eller företrädare för institutioner och organisationer enligt punkt 1 inom ramen för och inom gränserna för de överenskommelser om vetenskapligt samarbete, vars ändamål är att genomföra internationella vetenskapliga forskningsprogram vid vetenskapliga forskningsinstitutioner som har sitt säte i gemenskapen och som är godkända för detta ändamål av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna,

b) fortsätter att tillhöra en fysisk eller juridisk person som är bosatt eller har sitt säte utanför gemenskapen medan utrustningen befinner sig inom gemenskapens tullområde.

3. Vid tillämpningen av denna artikel 51 och artikel 52 ska

a) med *utrustning* avses instrument, apparater, maskiner och tillbehör inklusive reservdelar och verktyg särskilt avsedda för underhåll, kontroll, kalibrering eller reparation och som används för vetenskaplig forskning,

b) utrustning avsedd att användas för vetenskaplig forskning som inte utförs i vinstsyfte betraktas som ”importerad för icke-kommersiella ändamål”.

Anm. 1. Om ansökan om tillstånd att få införa varor utan importtull, se [449].

Anm. 2. Om myndighetens skyldighet att meddela kommissionen innan beslut om tullfri införsel fattas, se [450].

Artikel 52

[152] 1. Utrustning, som har beviljats befrielse från importtullar i överensstämmelse med de villkor som fastställs i artikel 51, får inte lånas ut, hyras ut eller överlåtas, vare sig mot ersättning eller kostnadsfritt, utan att detta först har anmälts till de behöriga myndigheterna.

2. Om utrustning skulle lånas ut, hyras ut eller överlåtas till en institution eller organisation med rätt till tullbefrielse enligt artikel 51 ska tullbefrielsen fortsätta att gälla under förutsättning att institutionen eller organisationen använder utrustningen för ändamål som ger rätt till sådan tullbefrielse.

I annat fall och utan att det påverkar tillämpningen av artiklarna 44 och 45 ska utlåning, uthyrning och överlåtelse tillåtas först sedan importtullar betalats till den tullsats som gäller den dag då utlåningen, uthyrningen eller överlåtelsen äger rum, på grundval av den typ av utrustning och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

3. Institutioner eller organisationer enligt artikel 51.1 som inte längre uppfyller de villkor som är nödvändiga för tullbefrielse eller som avser att använda utrustning som införts tullfritt för andra ändamål än de som anges i nämnda artikel, ska underrätta de behöriga myndigheterna om detta.

4. För utrustning som används av institutioner eller organisationer som inte längre uppfyller de villkor som ger rätt till tullbefrielse ska tillämpliga importtullar betalas till den tullsats som gäller den dag då dessa villkor inte längre uppfylls, på grundval av den typ av vara och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Utän att det påverkar tillämpningen av artiklarna 44 och 45 ska för utrustning som används av institution eller organisation som åtnjuter tullbefrielse för andra ändamål än de som anges i artikel 51 tillämpliga importtullar betalas som beräknas från och med den dag då utrustningen börjar användas för annat ändamål, på grundval av den typ av utrustning och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

**Kapitel XII – Djur för laboratoriebruk och biologiska eller kemiska ämnen
avsedda för forskning**

Artikel 53

[153] 1. Befrielse från importtullar ska beviljas för

- a) djur som är särskilt avsedda för laboratoriebruk,
- b) biologiska eller kemiska ämnen som ingår i en lista som har upprättats i enlighet med det förfarande som avses i artikel 247a i förordning (EEG) nr 2913/92 (TFH III:1 [347 A]) och som importeras uteslutande för icke-kommersiella ändamål.

2. Den befrielse som avses i punkt 1 ska vara begränsad till djur och biologiska och kemiska ämnen som är avsedda för antingen

a) offentliga institut vars huvudsakliga verksamhet är utbildning eller vetenskaplig forskning eller de avdelningar vid offentliga institut vars huvudsakliga verksamhet är utbildning eller vetenskaplig forskning, eller

b) privata institut vars huvudsakliga verksamhet är utbildning eller vetenskaplig forskning och som är godkända av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna att ta emot dessa varor tullfritt.

3. Den lista som avses i punkt 1 b får endast innefatta biologiska eller kemiska ämnen för vilka det inte finns någon motsvarande tillverkning inom gemenskapens tullområde och som på grund av sin egenart eller grad av renhet huvudsakligen eller uteslutande är lämpade för vetenskaplig forskning.

Anm. Om skriftlig uppgift från verksamhetsansvarig om den avsedda användningen av varan, se [626].

[153:1] Kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 80/2012 av den 31 januari 2012 om upprättandet av den förteckning över biologiska och kemiska ämnen som anges i artikel 53.1 b i rådets förordning (EG) nr 1186/2009 om upprättandet av ett gemenskapssystem för tullbefrielse

Artikel 1

Den förteckning över biologiska eller kemiska ämnen berättigade till införsel med befrielse från importtull som avses i artikel 53.1 b i förordning (EG) nr 1186/2009 är upprättad i bilaga I till denna förordning.

Artikel 2

Bilaga I

CUS-nummer	KN-nr ⁽¹⁾	Beskrivning
	ex 2845 90 90	helium (He3)
	ex 2845 90 90	vatten (O18)
0020273-3	ex 2901 29 00	3-metylpent-1-en
0020274-4	ex 2901 29 00	4-metylpent-1-en
0020275-5	ex 2901 29 00	2-metylpent-2-en
0020276-6	ex 2901 29 00	3-metylpent-2-en
0020277-7	ex 2901 29 00	4-metylpent-2-en
0025634-8	ex 2902 19 00	P-menta-1 (7), 2-dien beta-fellandren
0014769-3	ex 2903 99 90	4,4-dibrombifenyl
0017305-7	ex 2904 10 00	etylmetansulfonat
0014364-6	ex 2923 90 00	dekametonbromid (INN)
0020641-7	ex 2926 90 95	1-naftonitril
0020642-8	ex 2926 90 95	2-naftonitril
0022830-8	ex 2936 21 00	Retinylacetat
0045091-9	ex 3204 12 00	sulforodamin G (C.I. Acid Red 50)
0021887-1	ex 3507 90 90	fosfoglukomutas

⁽¹⁾ I de fall "ex" anges före KN-numret ska förmånssystemet bestämmas genom att KN-numret och den tillhörande varubeskrivningen tillämpas tillsammans.

Kapitel XIII – Terapeutiska ämnen av mänskligt ursprung och reagenser för blodgrupps- och vävnadsbestämning

Artikel 54

[154] 1. Om inte annat följer av artikel 55 ska följande beviljas befrielse från importtullar:

- a) Terapeutiska ämnen av mänskligt ursprung.
- b) Reagenser för blodgruppsbestämning.
- c) Reagenser för bestämning av vävnadstyp.

2. I punkt 1 avses med

a) *terapeutiska ämnen av mänskligt ursprung*: människoblod och dess derivat (helblod från människor, torkad humanplasma, humanalbumin och stabila lösningar av humanplasmaprotein, humanimmunglobulin och humanfibrinogen),

b) *reagenser för blodgruppsbestämning*: alla reagenser som härstammar från människor, djur, växter eller annat och som används för blodgruppsbestämning och för upptäckt av blodinkompatibilitet,

c) *reagenser för bestämning av vävnadstyp*: alla reagenser som härstammar från människor, djur, växter eller annat och som används för bestämning av vävnadstyper hos människor.

Anm. Om skriftlig uppgift från verksamhetsansvarig om den avsedda användningen av varan, se [627].

Artikel 55

[155] Befrielse ska begränsas till produkter som

- a) är avsedda för institutioner eller laboratorier som är godkända av de behöriga myndigheterna att användas uteslutande för icke-kommersiella medicinska eller vetenskapliga ändamål,
- b) åtföljs av ett intyg om överensstämmelse, utfärdat av ett vederbörligen bemyndigat organ i det tredjeland som är avsändningsland,
- c) finns i behållare försedda med en speciell etikett som identifierar dem.

Till a)

Anm. Om godkännande av institutioner eller laboratorier, se [566].

Artikel 56

[156] Befrielsen ska även omfatta de särskilda förpackningar som är nödvändiga för transport av terapeutiska ämnen av mänskligt ursprung eller reagenser för blodgruppsbestämning eller bestämning av vävnadstyp liksom eventuella lösningar och tillbehör som behövs för användningen och som kan ingå i försändelsen.

Kapitel XIV – Instrument och apparater avsedda för medicinsk forskning, medicinska diagnoser eller medicinsk behandling

Allm. anm. Bestämmelser om tillämpningen av artiklarna 57 och 58, se [443] o.f.

Artikel 57

[157] 1. Instrument och apparater avsedda för medicinsk forskning, medicinska diagnoser eller medicinsk behandling vilka doneras antingen av en välgörenhetsorganisation eller filantropisk organisation eller av en privatperson till hälsovårdsmyndigheter, sjukhusavdelningar eller institutioner för medicinsk forskning som är godkända av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna att ta emot dessa varor tullfritt eller vilka har köpts av dessa hälsovårdsmyndigheter, sjukhusavdelningar eller medicinska forskningsinstitutioner utslutande med medel som tillhandahålls av välgörenhetsorganisationer eller filantropiska organisationer eller med frivilliga bidrag, ska beviljas befrielse från importtullar under förutsättning att det är fastställt att

- a) donationen av instrumenten eller apparaterna i fråga inte döljer ett kommersiellt syfte från givarens sida, och
- b) givaren inte på något sätt har samband med tillverkaren av de instrument eller apparater för vilka befrielse från importtullar begärs.

2. Tullbefrielsen ska också gälla på samma villkor för

- a) reservdelar, komponenter eller tillbehör speciellt avsedda för de instrument eller apparater som avses i punkt 1, under förutsättning att dessa reservdelar, komponenter eller tillbehör importerats samtidigt som dessa instrument och apparater eller, om de importerats senare, att de kan identifieras som avsedda för instrument eller apparater som tidigare importerats tullfritt,

- b) verktyg avsedda för underhåll, kontroll, kalibrering eller reparation av instrument eller apparater under förutsättning att dessa verktyg importerats samtidigt som dessa instrument och apparater eller, om de importerats senare, att de kan identifieras som avsedda för instrument eller apparater som tidigare importerats tullfritt.

Artikel 58

[158] För de ändamål som anges i artikel 57 och i synnerhet med hänsyn till instrument och apparater och de mottagare som anges i denna ska artiklarna 47, 48 och 49 tillämpas på motsvarande sätt.

Kapitel XV – Referenssubstanser för kvalitetskontroll av medicinska produkter

Artikel 59

[159] Försändelser som innehåller prov på referenssubstanser som är godkända av Världshälsoorganisationen för kvalitetskontroll av material som används vid tillverkningen av medicinska produkter, och som sänds till mottagare som är godkända av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna att ta emot dessa försändelser tullfritt, ska beviljas befrielse från importtullar.

Kapitel XVI – Farmaceutiska produkter som används vid internationella idrottsevenemang

Artikel 60

[160] Farmaceutiska produkter som ska användas som läkemedel för personer eller djur som kommer från tredjeland för att delta i internationella idrottsevenemang som organiseras i gemenskapens tullområde ska beviljas befrielse från importtullar, inom de gränser som är nödvändiga för att tillgodose deras behov under vistelsen inom detta område.

Anm. Om import av läkemedel, se även TFH V:1 [4801] o.f.

Kapitel XVII – Varor till välgörenhetsorganisationer och filantropiska organisationer; varor avsedda för blinda och andra funktionshindrade

A. För allmänna ändamål

Artikel 61

[161] 1. Om inte annat följer av artiklarna 63 och 64 ska följande beviljas befrielse från importtullar, såvida detta inte ger upphov till missbruk eller väsentlig snedvridning av konkurrensen:

a) Basförnödenheter som importeras av statliga organisationer eller andra välgörenhetsorganisationer eller filantropiska organisationer som är godkända av de behöriga myndigheterna för kostnadsfri distribution till behövande.

b) Varor av alla slag som utan några kommersiella avsikter hos avsändaren skickas kostnadsfritt av en person eller en organisation etablerad utanför gemenskapens tullområde till statliga organisationer eller andra välgörenhetsorganisationer eller filantropiska organisationer som är godkända av de behöriga myndigheterna, och som ska användas för att vid tillfälliga välgörenhetsevenemang skaffa medel till förmån för behövande.

c) Utrustning och kontorsmaterial som utan några kommersiella avsikter hos avsändaren skickas kostnadsfritt av en person eller organisation etablerad utanför gemenskapens tullområde till välgörenhetsorganisationer eller filantropiska organisationer som är godkända av de behöriga myndigheterna, och uteslutande ska användas för att tillgodose behoven för deras löpande verksamhet eller för att de ska kunna uppfylla målen för sin välgörande eller filantropiska verksamhet.

2. I punkt 1 a avses med basförnödenheter de varor som behövs för att tillgodose människors omedelbara behov, t.ex. mat, medicin, kläder och sängkläder.

Anm. Om skriftlig uppgift från verksamhetsansvarig om den avsedda användningen av varan, se [628].

Artikel 62

[162] Befrielse ska inte beviljas för

- a) alkoholhaltiga produkter,
- b) tobak eller tobaksvaror,
- c) kaffe och te,
- d) motorfordon, utom ambulanser.

Artikel 63

[163] Befrielse ska endast beviljas för sådana organisationer vars bokföringsrutiner gör det möjligt för de behöriga myndigheterna att övervaka deras verksamhet och som erbjuder alla garantier som anses nödvändiga.

Artikel 64

[164] 1. En organisation som beviljats befrielse får inte, vare sig mot ersättning eller kostnadsfritt, låna ut, hyra ut eller överlåta de varor och den utrustning som avses i artikel 61 för andra ändamål än de som fastställs i punkt 1 a och 1 b i den artikeln utan att först ha anmält detta till de behöriga myndigheterna.

2. Skulle varor och utrustning lånas ut, hyras ut eller överlåtas till en organisation som är berättigad till befrielse i enlighet med artiklarna 61 och 63 ska befrielsen fortsätta att gälla under förutsättning att den senare organisationen använder varorna och utrustningen för ändamål som berättigar till sådan befrielse.

I andra fall ska utlåning, uthyrning eller överlåtelse tillåtas först sedan importtullar betalats till den tullsats som gäller den dag då utlåningen, uthyrningen eller överlåtelsen äger rum, på grundval av den typ av varor eller utrustning och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Artikel 65

[165] 1. Organisationer enligt artikel 61 som inte längre uppfyller de villkor som berättigar till befrielse, eller som avser att använda varor och utrustning som har importerats tullfritt för andra ändamål än de som föreskrivs i den artikeln, ska underrätta de behöriga myndigheterna om detta.

2. För varor och utrustning som förblir i organisationers ägo som inte längre uppfyller de villkor som berättigar till befrielse ska tillämpliga importtullar betalas till den tullsats som gäller den dag då dessa villkor inte längre uppfylls, på grundval av den typ av varor eller utrustning och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

3. För varor och utrustning som används av en organisation som åtnjuter befrielse för andra ändamål än de som föreskrivs i artikel 61 ska tillämpliga importtullar betalas till den tullsats som gäller den dag då varorna och utrustningen börjar användas för andra ändamål, på grundval av den typ av varor eller utrustning och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

B. Till förmån för funktionshindrade

Allm. anm. Bestämmelser om tillämpningen av artiklarna 66–73, se [401] o.f.

1. Varor avsedda för blindas

Artikel 66

[166] Varor som är särskilt utformade för att främja blindas personers utbildning samt deras vetenskapliga eller kulturella framsteg enligt bilaga III [243] ska beviljas befrielse från importtullar.

Artikel 67

[167] 1. Varor som är särskilt utformade för att främja blindas personers utbildning eller vetenskapliga eller kulturella framsteg enligt bilaga IV [244] ska beviljas befrielse från importtullar, under förutsättning att de importeras antingen

a) av de blindas själva för eget bruk, eller

b) av institutioner eller organisationer som ägnar sig åt utbildning eller som tillhandahåller hjälp åt blindas och som är godkända av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna att ta emot dessa varor tullfritt.

2. Den befrielse som avses i punkt 1 ska även gälla för reservdelar, komponenter eller tillbehör särskilt avsedda för varorna i fråga och för verktyg som ska användas för underhåll, kontroll, kalibrering eller reparation av nämnda varor, under förutsättning att dessa reservdelar, komponenter, tillbehör eller verktyg importeras samtidigt som varorna eller, om de importeras senare, att de kan identifieras som avsedda för varor som tidigare har importerats tullfritt eller som skulle vara berättigade till befrielse vid den tidpunkt då sådan tullfrihet begärs för reservdelarna, komponenterna, tillbehören eller verktygen i fråga.

Anm. 1. Om förpliktelser för den institution eller den organisation som varorna sänds till, se [402].

Anm. 2. Om försäkran från verksamhetsansvarig, se [630].

Anm. 3. Bestämmelser som gäller för import utförd av blinda personer, se [411].

Till 1 st

Anm. Om ansökan om tillstånd att få införa varor utan importtull, se [404].

Till 2 st

Anm. 1. Om ansökan om tillstånd att få införa varor utan importtull, se [409].

Anm. 2. Om ”särskilda tillbehör”, se [408].

Anm. 3. Om utlåning, uthyrning eller överlåtelse av reservdelar, komponenter, tillbehör eller verktyg avsedda för varor till funktionshindrade vilka har införts utan importtull, se [403].

2. Varor avsedda för andra funktionshindrade

Artikel 68

[168] 1. Varor som är särskilt utformade för utbildning, sysselsättning eller social anpassning av fysiskt eller mentalt funktionshindrade personer utom blinda ska beviljas befrielse från importtullar om de importeras antingen

a) av de funktionshindrade själva för eget bruk, eller

b) av institutioner eller organisationer vars huvudsakliga verksamhet är utbildning eller som tillhandahåller hjälp åt funktionshindrade och som är godkända av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna att ta emot sådana varor tullfritt.

2. Den tullbefrielse som anges i punkt 1 ska gälla reservdelar, komponenter eller tillbehör särskilt avsedda för varorna i fråga och för verktyg avsedda för underhåll, kontroll, kalibrering eller reparation av nämnda varor under förutsättning att dessa reservdelar, komponenter, tillbehör eller verktyg importeras samtidigt som dessa varor eller, om de importeras senare, att de kan identifieras som avsedda för varor som tidigare importerats tullfritt eller som skulle vara berättigade till tullbefrielse vid den tidpunkt då sådan befrielse begärs för reservdelarna, komponenterna eller tillbehören i fråga.

Anm. 1. Om förpliktelser för den institution eller den organisation som varorna sänds till, se [402].

Anm. 2. Om försäkran från verksamhetsansvarig, se [630].

Anm. 3. Bestämmelser som gäller för import utförd av funktionshindrade personer, se [412].

Till 1 st

Anm. Om ansökan om tillstånd att få införa varor utan importtull, se [405].

Till 2 st

Anm. 1. Om ansökan om tillstånd att få införa varor utan importtull, se [409].

Anm. 2. Om ”särskilda tillbehör”, se [408].

Anm. 3. Om utlåning, uthyrning eller överlåtelse av reservdelar, komponenter, tillbehör eller verktyg avsedda för varor till funktionshindrade vilka har införts utan importtull, se [403].

Artikel 69

[169] I överensstämmelse med det förfarande som avses i artikel 247a i förordning (EEG) nr 2913/92 (TFH III:1 [347 A]) får vissa produkter, om så behövs undantas från rätt till tullbefrielse om det är klarlagt att tullfri införsel för dessa produkter är till skada för gemenskapens industri inom den sektor det gäller.

3. Gemensamma bestämmelser

Artikel 70

[170] Tullbefrielse för varor för eget bruk för blinda och andra funktionshindrade, enligt i artikel 67.1 a och artikel 68.1 a, får beviljas under förutsättning att de, enligt gällande bestämmelser i medlemsstaterna, kan visa att de är blinda eller funktionshindrade med rätt till denna tullbefrielse.

Artikel 71

[171] 1. Varor som importeras tullfritt av personer enligt artiklarna 67 och 68 får inte lånas ut, hyras ut eller överlåtas, vare sig mot ersättning eller kostnadsfritt, utan att detta först har anmälts till de behöriga myndigheterna.

2. Skulle en vara lånas ut, hyras ut eller överlåtas till en person, institution eller organisation som är berättigad till tullbefrielse enligt artiklarna 67 och 68 ska befrielsen fortsätta att gälla under förutsättning att personen, institutionen eller organisationen använder varan för ändamål som ger rätt till sådan tullbefrielse.

I annat fall ska utlåning, uthyrning eller överlåtelse tillåtas först sedan importtullar betalats till den tullsats som gäller den dag då utlåningen, uthyrningen eller överlåtelsen äger rum, på grundval av den typ av varor eller utrustning och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Artikel 72

[172] 1. Varor som importeras av institutioner eller organisationer som är berättigade till tullbefrielse enligt villkoren i artiklarna 67 och 68 får lånas ut, hyras ut eller överlåtas av dessa institutioner eller organisationer, såväl mot ersättning som kostnadsfritt men utan vinstsyfte, till blinda eller andra funktionshindrade personer för vilka institutionen eller organisationen är verksam, utan att motsvarande importtull behöver betalas.

2. Utlåning, uthyrning eller överlåtelse får inte äga rum på andra villkor än de som anges i punkt 1 såvida inte de behöriga myndigheterna i förväg underrättats.

Skulle en vara lånas ut, hyras ut eller överlåtas till en institution eller organisation som är berättigad till tullbefrielse enligt artikel 67.1 eller 68.1 ska tullbefrielsen fortsätta att gälla under förutsättning att institutionen eller organisationen använder varan för ändamål som berättigar till sådan tullbefrielse.

I annat fall ska utlåning, uthyrning eller överlåtelse tillåtas först sedan importtullar betalats till den tullsats som gäller den dag då utlåningen, uthyrningen eller överlåtelsen äger rum, på grundval av den typ av varor eller utrustning och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Till p. 2, 2 st

Anm. Bestämmelser som ska tillämpas om varorna är utlånade, uthyrda eller överlåtna, se [403].

Artikel 73

[173] 1. Institutioner eller organisationer enligt artiklarna 67 och 68 som inte längre uppfyller de villkor som berättigar till befrielse, eller som avser att använda varor som har införts tullfritt för andra ändamål än de som föreskrivs i dessa artiklar ska underrätta de behöriga myndigheterna om detta.

2. För varor som förblir i institutioners eller organisationers ägo som inte längre uppfyller de villkor som berättigar till befrielse ska tillämpliga importtullar betalas till den tullsats som gäller den dag då dessa villkor inte längre uppfylls, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

3. För varor som används av de institutioner eller organisationer som åtnjuter befrielse för andra ändamål än de som fastställs i artiklarna 67 och 68 ska tillämpliga importtullar betalas till den tullsats som gäller den dag då varorna börjar användas för andra ändamål, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

C. Till förmån för katastroffer**Artikel 74**

[174] 1. Om inte annat följer av artiklarna 75–80 ska befrielse från importtullar beviljas för varor som importeras av statliga organisationer eller andra välgörenhetsorganisationer eller filantropiska organisationer som är godkända av de behöriga myndigheterna om de är avsedda

a) att kostnadsfritt delas ut till offer för katastrofer som drabbar en eller flera medlemsstaters territorium, eller

b) att göras tillgängliga kostnadsfritt för offer för sådana katastrofer, medan de förblir respektive organisations egendom.

2. Varor som importeras för övergång till fri omsättning av katastrofhjälpsorganisationer för att tillgodose dessa organisationers behov i samband med deras verksamhet ska på samma villkor beviljas sådan befrielse som avses i punkt 1.

Anm. Om godkännande av mottagande institution, inrättning eller organisation, se [566].

Artikel 75

[175] Befrielse ska inte beviljas för material och utrustning avsedda för återuppbyggnad av katastrofområden.

Artikel 76

[176] Befrielsen ska beviljas under förutsättning att kommissionen fattar ett beslut om detta på begäran av medlemsstaten eller medlemsstaterna i fråga, i enlighet med ett brådskande förfarande, som medför samråd med de övriga medlemsstaterna. Om så behövs ska detta beslut fastställa räckvidden och villkoren för befrielsen.

I avvaktan på besked om kommissionens beslut får medlemsstater som drabbats av en katastrof bevilja uppskov för alla importtullar för varor som importeras för de ändamål som beskrivs i artikel 74, på villkor att den importerande organisationen förbinder sig att betala dessa tullar om befrielse inte skulle beviljas.

Anm. Om uppskjuten debitering i avvaktan på EG-kommissionens beslut, se [565].

Artikel 77

[177] Befrielse ska endast beviljas sådana organisationer vars bokföringsrutiner gör det möjligt för de behöriga myndigheterna att övervaka deras verksamhet och som erbjuder alla garantier som anses nödvändiga.

Artikel 78

[178] 1. En organisation som åtnjuter befrielse får inte, vare sig mot ersättning eller kostnadsfritt, låna ut, hyra ut eller överlåta, de varor som avses i artikel 74.1 på andra villkor än de som fastställs i den artikeln utan att först ha anmält detta till de behöriga myndigheterna.

2. Skulle varor lånas ut, hyras ut eller överlåtas till en organisation som själv är berättigad till befrielse enligt artikel 74 ska befrielsen fortsätta att gälla under förutsättning att den senare organisationen använder varorna för ändamål som berättigar till sådan befrielse.

I andra fall ska utlåning, uthyrning eller överlåtelse tillåtas först sedan importtullar betalats till den tullsats som gäller den dag då utlåningen, uthyrningen eller överlåtelsen äger rum, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Artikel 79

[179] 1. När varor enligt artikel 74.1 b inte längre används av katastroffoffer får de inte lånas ut, hyras ut eller överlåtas, vare sig mot ersättning eller kostnadsfritt, utan att detta först har anmälts till de behöriga myndigheterna.

2. Skulle varor lånas ut, hyras ut eller överlåtas till en organisation som själv är berättigad till befrielse enligt artikel 74, eller i förekommande fall till en organisation som är berättigad till befrielse enligt artikel 61.1 a, ska befrielsen fortsätta att gälla under förutsättning att organisationerna i fråga använder varorna för ändamål som berättigar till sådan befrielse.

I andra fall ska utlåning, uthyrning eller överlåtelse tillåtas först sedan importtullar betalats till den tullsats som gäller den dag då utlåningen, uthyrningen eller överlåtelsen äger rum, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Artikel 80

[180] 1. Organisationer enligt artikel 74 som inte längre uppfyller de villkor som berättigar till befrielse, eller som avser att använda de varor som importerats tullfritt för andra ändamål än de som föreskrivs i den artikeln, ska underrätta de behöriga myndigheterna om detta.

2. Om varor förblir i organisationers ägo som inte längre uppfyller de villkor som berättigar till befrielse, och varorna överlåts till en annan organisation som är berättigad till befrielse enligt artikel 74, eller i förekommande fall till en organisation som själv är berättigad till befrielse enligt artikel 61.1 a, ska befrielsen fortsätta att gälla under förutsättning att organisationen använder varorna i fråga för ändamål som ger rätt till sådan befrielse. I annat fall ska tillämpliga importtullar betalas för varorna till den tullsats som gäller den dag då dessa villkor inte längre uppfylls, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

3. För varor som används av den organisation som åtnjuter befrielse för andra ändamål än de som fastställs i artikel 74 ska tillämpliga importtullar betalas till den tullsats som gäller den dag då dessa varor börjar användas för andra ändamål, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Anm. Om anmälan till tullmyndighet då förutsättningarna för tullfrihet bortfallit, se [561].

Kapitel XVIII – Hederstecken och belöningar**Artikel 81**

[181] Om de berörda personerna uppvisar tillfredsställande bevis för de behöriga myndigheterna och under förutsättning att den berörda verksamheten inte på något sätt är av kommersiell natur ska följande beviljas befrielse från importtullar:

a) Hederstecken som har förlänats av tredjelands regering till personer som har sin normala bostad inom gemenskapens tullområde.

b) Pokaler, medaljer och liknande artiklar av huvudsakligen symbolisk art som i ett tredjeland har utdelats till personer som har sin normala bostad inom gemenskapens tullområde som ett uttryck för uppskattning för deras verksamhet inom områden som konst, vetenskap, idrott eller offentlig tjänst eller som ett erkännande av prestationer vid ett särskilt evenemang, och som införs till gemenskapens tullområde av dessa personer själva.

c) Pokaler, medaljer och liknande artiklar av huvudsakligen symbolisk art som skänks av myndigheter eller personer etablerade i ett tredjeland för att delas ut inom gemenskapens tullområde för samma ändamål som avses i b.

d) Belöningar, trofëer och souvenirer av symbolisk art och av begränsat värde avsedda för kostnadsfri utdelning vid affärskonferenser eller liknande internationella arrangemang, till personer som har sin normala bostad i ett tredjeland. Deras art, värde eller övriga kännetecken får inte vara sådana att de kan tyda på att dessa föremål importeras för kommersiella ändamål.

Kapitel XIX – Gåvor som erhållits inom ramen för internationella förbindelser**Artikel 82**

[182] Utan att det påverkar tillämpningen av tillämpliga delar av artikel 41, och om inte annat följer av artiklarna 83 och 84, ska befrielse från importtullar beviljas för varor

a) som importeras till gemenskapens tullområde av personer som har avlagt ett officiellt besök i ett tredjeland och vid detta tillfälle har erhållit dessa varor som gåvor av värdmyndigheterna,

b) som importeras till gemenskapens tullområde av personer som kommer för att avlägga ett officiellt besök i gemenskapens tullområde och avser att lämna dessa varor som gåvor till värdmyndigheterna,

c) som skickas som gåva, som ett tecken på vänskap eller välvilja, av ett officiellt organ, en offentlig myndighet eller en grupp som ägnar sig åt verksamhet för det allmänna bästa och som har sitt säte i ett tredjeland, till ett officiellt organ, en offentlig myndighet eller en grupp som utför en verksamhet för det allmänna bästa som har sitt säte i gemenskapens tullområde, och som är godkända av de behöriga myndigheterna att ta emot sådana varor tullfritt.

Artikel 83

[183] Befrielse ska inte beviljas för alkoholhaltiga produkter, tobak eller tobaksvaror.

Artikel 84

[184] Befrielse ska endast beviljas om de artiklar som är avsedda som gåvor

- a) ges vid enstaka tillfällen,
- b) på grund av sin art, sitt värde och sin mängd inte tyder på något kommersiellt intresse,
- c) inte används för kommersiella ändamål.

Kapitel XX – Varor som ska användas av monarker eller statsöverhuvuden

Artikel 85

[185] Följande ska beviljas befrielse från importtullar inom de gränser och på de villkor som fastställs av de behöriga myndigheterna:

- a) Gåvor till regerande monarker och statsöverhuvuden.
- b) Varor som ska användas eller förbrukas av regerande monarker och statsöverhuvuden från tredjeland, eller av personer som officiellt representerar dem, under deras officiella vistelse i gemenskapens tullområde. Emellertid får den importerande medlemsstaten ställa ömsesidig likabehandling som villkor för befrielsen.
Bestämmelserna i första stycket ska också tillämpas på personer som åtnjuter företrädesrätt på internationell nivå motsvarande dem som regerande monarker och statsöverhuvuden åtnjuter.

Kapitel XXI – Varor som importeras för handelsfrämjande ändamål

A. Varuprover av ringa värde

Artikel 86

[186] 1. Utan att det påverkar tillämpningen av artikel 90.1 a ska befrielse från importtullar beviljas för varuprover som är av ringa värde och som endast kan användas för att främja beställningar av varor av samma typ i syfte att dessa importeras till gemenskapens tullområde.

2. De behöriga myndigheterna får begära att vissa varor, för att bli kvalificerade för befrielse, görs definitivt obrukbara genom rivning, perforering, tydlig och oförstörbar märkning eller på något annat sätt, under förutsättning att detta inte förstör deras karaktär av prover.

3. I punkt 1 avses med varuprov varje artikel som representerar en typ av vara vars presentationssätt och mängd i förhållande till varor av samma typ eller kvalitet utesluter att de används för något annat än för att främja beställningar.

B. Trycksaker och reklammaterial

Artikel 87

[187] Om inte annat följer av artikel 88 ska befrielse från importtullar beviljas för tryckt reklammaterial som kataloger, prislister, bruksanvisningar eller broschyrer, under förutsättning att de gäller följande varor och tjänster som erbjuds av en person som är etablerad utanför gemenskapens tullområde:

- a) Varor för försäljning eller uthyrning.
- b) Transporter, kommersiella försäkringar eller banktjänster.

Artikel 88

[188] Den befrielse som avses i artikel 87 ska begränsas till tryckt reklammaterial som uppfyller följande villkor:

- a) Trycksaker ska tydligt ange namnet på det företag som tillverkar, säljer eller hyr ut de varor eller erbjuder de tjänster som trycksaken avser.
- b) Varje försändelse ska innehålla högst ett dokument eller ett exemplar av varje dokument om det består av flera dokument; försändelser som innehåller flera exemplar av samma dokument får ändå beviljas tullfrihet om deras sammanlagda bruttovikt inte överskrider ett kilogram.
- c) Trycksaker får inte ingå i gruppförsändelser från samma avsändare till samma mottagare.

Artikel 89

[189] Varor för reklamändamål som inte har något egentligt kommersiellt värde och som skickas kostnadsfritt av leverantörer till deras kunder, och som bortsett från sin reklamfunktion inte kan användas på annat sätt, ska också beviljas befrielse från importtullar.

C. Varor som används eller förbrukas vid en handelsmessa eller liknande**Artikel 90**

[190] 1. Om inte annat följer av artiklarna 91–94 ska följande beviljas befrielse från importtullar:

a) Små representativa prover av varor som tillverkas utanför gemenskapens tullområde, avsedda för en handelsmessa eller liknande.

b) Varor, som importeras endast för att demonstreras eller för att demonstrera maskiner och apparater, som tillverkas utanför gemenskapens tullområde och som visas på en handelsmessa eller liknande.

c) Diverse material av ringa värde som färger, lacker, tapeter osv. som används för att bygga, utrusta och utsmycka tillfälliga montrar som innehåller av företrädare från tredjeland på en handelsmessa eller liknande, och som förstörs genom användningen.

d) Trycksaker, kataloger, prospekt, prislistor, reklamplanscher, almanackor med eller utan illustrationer, oinramade fotografier och andra varor som delas ut kostnadsfritt för att göra reklam för varor som tillverkas utanför gemenskapens tullområde och som ställs ut på en handelsmessa eller liknande.

2. Med undantag för utställningar som ordnas för privata ändamål i affärslokaler eller andra utrymmen för att sälja varor från tredjeland avses i punkt 1 med *handelsmessa eller liknande*

a) utställningar, mässor, visningar och liknande evenemang för handel, industri, jordbruk eller hantverk,

b) utställningar och evenemang som huvudsakligen anordnas för välgörande ändamål,

c) utställningar och evenemang som genomförs huvudsakligen i vetenskapligt, tekniskt, hantverksmässigt, konstnärligt, utbildningsmässigt kulturellt, idrottsligt, religiöst, kultiskt, fackförenings- eller turistmässigt syfte eller för främjande av internationell förståelse,

d) möten mellan företrädare för internationella organisationer eller sammanslutningar,

e) officiella ceremonier eller minnesceremonier och sammankomster.

Anm. Om skriftlig uppgift om att omständigheterna är sådana som kan medföra tullfrihet, se [632].

Artikel 91

[191] Den befrielse som avses i artikel 90.1 a ska begränsas till prover som

a) importeras kostnadsfritt som prover från tredjeland eller som framställs vid utställningen av varor som importeras oförpackade från dessa länder,

b) uteslutande delas ut kostnadsfritt till allmänheten vid utställningen att användas eller förbrukas av de personer som har erhållit dem,

c) kan identifieras som reklamprover med lågt styckepris,

d) inte lätt kan säljas och i förekommande fall är förpackade på ett sådant sätt att kvantiteten av respektive artikel är mindre än den minsta kvantitet av samma artikel som faktiskt säljs på marknaden,

e) i fråga om matvaror eller drycker som inte är förpackade på det sätt som nämns i d, förtärs på platsen för utställningen,

f) till sitt sammanlagda värde och kvantitet är skäligen i förhållande till utställningens art, antalet besökare och hur mycket utställaren medverkar i utställningen.

Artikel 92

[192] Den befrielse som avses i artikel 90.1 b ska begränsas till varor som

a) förbrukas eller förstörs på utställningen, och

b) till sitt sammanlagda värde och kvantitet är skäligen i förhållande till utställningens art, antalet besökare och hur mycket utställaren medverkar i utställningen.

Artikel 93

[193] Den befrielse som avses i artikel 90.1 d ska begränsas till trycksaker och varor för reklamändamål som

a) uteslutande är avsedda att delas ut kostnadsfritt till allmänheten på den plats där utställningen äger rum,

b) till sitt sammanlagda värde och kvantitet är skäligen i förhållande till utställningens art, antalet besökare och hur mycket utställaren medverkar i utställningen.

Artikel 94

[194] Den befrielse som avses i artikel 90.1 a och 90.1 b ska inte beviljas för

a) alkoholhaltiga produkter,

b) tobak eller tobaksvaror,

c) fasta, flytande eller gasformiga bränslen.

Kapitel XXII – Varor som importeras för undersökning, analys eller provning

Artikel 95

[195] Om inte annat följer av artiklarna 96–101 ska befrielse från importtullar beviljas för varor som i informationssyfte eller för industriell eller kommersiell forskning ska undersökas, analyseras eller provas för bestämning av deras sammansättning, kvalitet eller andra tekniska egenskaper.

Anm. 1. Om skriftlig uppgift om den avsedda användningen, se [633].

Anm. 2. Allmänna råd om konfektionsprover, se [635:1].

Artikel 96

[196] Utan att det påverkar tillämpningen av artikel 99 ska den befrielse som avses i artikel 95 endast beviljas under förutsättning att de varor som ska undersökas, analyseras eller provas förbrukas helt eller förstörs under loppet av undersökningen, analysen eller provningen.

Artikel 97

[197] Varor som används vid undersökningar, analyser eller provningar som i sig själva utgör säljfrämjande åtgärder ska inte beviljas befrielse.

Artikel 98

[198] Befrielse ska endast beviljas för de kvantiteter av varor som är absolut nödvändiga för det ändamål för vilket de importeras. Kvantiteterna ska i varje enskilt fall fastställas av de behöriga myndigheterna, som ska ta hänsyn till detta ändamål.

Artikel 99

[199] 1. Den befrielse som avses i artikel 95 ska även gälla för varor som inte helt förbrukas eller förstörs under undersökningen, analysen eller provningen, under förutsättning att restprodukterna med de behöriga myndigheternas godkännande och under deras övervakning

a) helt förstörs eller görs kommersiellt värdelösa vid avslutad undersökning, analys eller provning, eller

b) överläts till staten utan att förorsaka den några som helst utgifter, om detta är möjligt enligt nationell lag, eller

c) under vederbörligen motiverade omständigheter exporteras utanför gemenskapens tullområde.

2. I punkt 1 avses med restprodukter: produkter som är ett resultat av undersökningen, analysen eller provningen eller varor som slutligen inte har använts.

Artikel 100

[200] Utom i de fall då artikel 99.1 är tillämplig ska för restprodukter vid avslutad undersökning, analys eller provning enligt artikel 95 tillämpliga importtullar betalas till den tullsats som gäller den dag då undersökningarna, analyserna eller provningarna avslutas, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Emellertid får den berörda parten med de behöriga myndigheternas godkännande och under deras övervakning omvandla restprodukterna till avfall eller skrot. I detta fall ska de importtullar tillämpas som gäller för sådant avfall eller skrot vid tidpunkten för omvandlingen.

Artikel 101

[201] Den tid inom vilken undersökningarna, analyserna och provningarna ska utföras och de administrativa formaliteterna slutföras för att säkerställa att varorna används för de avsedda ändamålen ska fastställas av de behöriga myndigheterna.

Kapitel XXIII – Försändelser till organisationer som skyddar upphovsrätt eller industriella och kommersiella patenträttigheter

Artikel 102

[202] Varumärken, mönster och design och tillhörande dokument samt patentansökningar för uppfinningar och liknande, som ska inges till de organ som är behöriga att handlägga skydd av upphovsrätt eller skydd av industriella och kommersiella patenträttigheter, ska beviljas befrielse från importtullar.

Kapitel XXIV – Litteratur avsedd som turistinformation

Artikel 103

[203] Utan att det påverkar tillämpningen av artiklarna 42–50 ska följande beviljas befrielse från importtullar:

a) Dokumentation (foldrar, broschyrer, böcker, tidskrifter, resehandböcker, inramade eller oinramade planscher, oinramade fotografier och fotografiska förstoringar, kartor med eller utan illustrationer, fönstertransparanger och illustrerade almanackor) som är avsedd att distribueras kostnadsfritt och vars huvudsakliga ändamål är att uppmuntra allmänheten att besöka främmande länder, i synnerhet för att delta i kultur-, turist- och idrottsarrangemang, religiösa sammankomster eller möten eller arrangemang som rör handel eller yrkesmässig verksamhet, under förutsättning att denna litteratur innehåller högst 25 % privata kommersiella annonser exklusive alla privata kommersiella annonser för företag inom gemenskapen, och att den allmänna karaktären hos de mål som dokumentationen ska främja är uppenbar.

b) Förteckningar över utländska hotell och årsböcker som publiceras av officiella turistbyråer eller under deras överinseende samt tidtabeller för utländska transportföretag om dessa skrifter är avsedda att distribueras kostnadsfritt och innehåller högst 25 % privata kommersiella annonser, exklusive alla privata kommersiella annonser för företag inom gemenskapen.

c) Referensmateriel som lämnas ut till ackrediterade företrädare eller korrespondenter som är utnämnda av officiella nationella turistbyråer när denna materiel inte är avsedd för distribution, nämligen årsböcker, telefon- eller telexkataloger, hotellförteckningar, mässkataloger, prover på hantverksartiklar av ringa värde och litteratur om museer, universitet, hälsobrunnar och andra liknande inrättningar.

Kapitel XXV — Diverse dokument och artiklar

Artikel 104

[204] Följande ska beviljas befrielse från importtullar:

- a) Dokument som skickas kostnadsfritt till medlemsstaternas offentliga myndigheter.
- b) Utländska regeringars och officiella internationella organs publikationer som är avsedda att distribueras kostnadsfritt.
- c) Valsedlar för val som organiseras av organ i tredjeland.
- d) Föremål som ska framläggas som bevis eller för liknande ändamål i domstolar eller andra officiella inrättningar i medlemsstaterna.
- e) Prov på namnteckningar och tryckta cirkulär beträffande namnteckningar som skickas som en del av sedvanligt informationsutbyte mellan offentliga myndigheter eller banker.
- f) Officiella trycksaker som skickas till medlemsstaternas centralbanker.
- g) Rapporter, redogörelser, anteckningar, prospekt, ansökningsblanketter och andra dokument som har utfärdats av företag som är registrerade i ett tredjeland och som skickas till innehavare eller tecknare av värdepapper som ges ut av dessa företag.
- h) Inspelade medier (hålkort, ljudinspelningar, mikrofilmer etc.) som används för informationsöverföring och som skickas kostnadsfritt till mottagaren, om tullfri införsel inte förorsakar missbruk eller allvarlig snedvridning av konkurrensen.
- i) Register, arkiv, tryckta blanketter och andra dokument som används vid internationella möten, konferenser eller kongresser samt rapporter från sådana sammankomster.
- j) Planritningar, tekniska ritningar, skisser, beskrivningar och andra liknande dokument som importeras för att erhålla eller fullfölja beställningar i tredjeland eller för att delta i ett anbudsförfarande inom gemenskapens tullområde.
- k) Dokument som ska användas vid undersökningar som inom gemenskapens tullområde ska genomföras av institutioner som har sitt säte i tredjeland.
- l) Tryckta blanketter som ska användas som officiella dokument vid internationell transport av fordon eller varor inom ramen för internationella konventioner.
- m) Tryckta blanketter, etiketter, biljetter och liknande dokument som skickas av transportföretag eller företag i hotellbranschen i ett tredjeland till resebyråer inom gemenskapens tullområde.
- n) Tryckta blanketter och biljetter, konossement, fraktsedlar och andra kommersiella dokument eller kontorsdokument som har använts.
- o) Officiella tryckta blanketter från tredjeland eller internationella myndigheter och trycksaker som överensstämmer med internationell standard och som skickas för distribution av sammanslutningar i tredjeland till motsvarande sammanslutningar i gemenskapens tullområde.

p) Fotografier, diapositiv och stereotypiplattor för fotografier, med eller utan text, som skickas till pressagenturer eller tidnings- eller tidskriftsutgivare.

q) Skattemärken och liknande stämpelmärken som är bevis för att avgifter i ett tredjeland har betalats.

Kapitel XXVI — Hjälpmaterial för stuvning och skydd av varor under transport

Artikel 105

[205] Diverse material som rep, halm, tyg, papper och papp, trä och plast som används för stuvning och skydd — inklusive skydd mot värme — av varor under transport från ett tredjeland till gemenskapens tullområde, och som normalt inte kan återanvändas, ska beviljas befrielse från importtullar.

Kapitel XXVII — Strö, torrfoder och annat foder för djur under transport

Artikel 106

[206] Strö, torrfoder och annat foder av olika slag som tas ombord på ett transportmedel som transporterar djur från ett tredjeland till gemenskapens tullområde för att användas till dessa djur under transporten ska beviljas befrielse från importtullar.

Kapitel XXVIII — Drivmedel och smörjmedel som finns i motorfordon och specialbehållare

Artikel 107

[207] 1. Om inte annat följer av artikel 108, 109 eller 110 ska följande beviljas befrielse från importtullar:

- a) Drivmedel som finns i standardtankarna på
 - privata motorfordon, nyttofordon och motorcyklar,
 - specialbehållare,som förs in i gemenskapens tullområde.

b) Drivmedel i bärbara tankar som medförs i privata motorfordon och på motorcyklar, högst 10 liter per fordon, och utan att det påverkar tillämpningen av nationella bestämmelser om innehav och transport av drivmedel.

2. I punkt 1 används följande beteckningar med de betydelse som här anges:

a) *nyttofordon*: alla slags motordrivna fordon (inklusive traktorer med eller utan släp) som på grund av sin konstruktionstyp och sin utrustning är avsedda och i stånd att mot betalning eller kostnadsfritt transportera

- över nio personer inklusive föraren,
- varor,

samt alla fordon som är avsedda för andra särskilda ändamål än transport.

b) *privata motorfordon*: alla slags motorfordon som inte omfattas av definitionen i led a.

c) *standardtankar*:

- tankar som är permanent inbyggda av tillverkaren i alla motorfordon av samma typ som fordonet i fråga, på ett sådant sätt att bränslet kan användas direkt både för att driva fram fordonet och, i förekommande fall, för att under transport driva kylsystem eller andra system,

- gastankar inbyggda i motorfordon som är avsedda för direkt användning av gas som bränsle och tankar inbyggda i de andra system med vilka fordonet kan vara utrustat,

- tankar som är permanent inbyggda av tillverkaren i alla behållare av samma typ som behållaren i fråga, på ett sådant sätt att bränslet kan användas direkt för att under transport driva kylsystem och andra system som specialbehållarna är utrustade med.

d) *specialbehållare*: alla behållare som är utrustade med särskilt utformade apparater för kylsystem, syrsättningssystem, termiska isoleringssystem eller andra system.

Artikel 108

[208] Vad gäller drivmedel i standardtankar på nyttofordon och i specialbehållare får medlemsstaterna begränsa tillämpningen av befrielsen till 200 liter per fordon, specialbehållare och resa.

Artikel 109

[209] 1. Medlemsstaterna får begränsa den mängd bränsle som får införas med befrielse från importtullar för

a) nyttofordon som används för internationella transporter som sträcker sig högst 25 km fågelvägen in i deras gränzon, under förutsättning att dessa resor företas av personer som är bosatta i gränzonen,

b) privata motorfordon som tillhör personer som är bosatta i gränzonen.

2. För tillämpningen av bestämmelserna i punkt 1 b avses med ”gränzon”, utan att det påverkar tillämpningen av befintliga konventioner härom, en zon som fågelvägen sträcker sig högst 15 km från gränsen. De lokala förvaltningsområdena vars territorium delvis ligger inom zonen, ska också anses som en del av denna gränzon. Medlemsstaterna får bevilja undantag från detta.

Artikel 110

[210] 1. Bränsle som införs med befrielse från importtullar enligt artiklarna 107, 108 och 109 får inte användas i något annat fordon än det som bränslet importerades i och inte tas ut från fordonet och lagras utom för nödvändiga reparationer av fordonet, och det får inte överlåtas, vare sig mot ersättning eller kostnadsfritt, av den person som åtnjuter befrielsen.

2. Om bestämmelserna i punkt 1 inte efterföljs ska tillämpliga importtullar för varorna i fråga betalas till den tullsats som gäller den dag då denna avvikelse äger rum, på grundval av den typ av varor och det tullvärde som fastställs eller godkänns den dagen av de behöriga myndigheterna.

Artikel 111

[211] Den befrielse som avses i artikel 107 ska också tillämpas på de smörjmedel som finns i motorfordonen och som behövs för motorfordonens normala drift under resan.

Kapitel XXIX – Material för uppförande, underhåll eller utsmyckning av minnesmärken eller kyrkogårdar för krigsoffer

Artikel 112

[212] Varor av alla slag som importeras av organisationer som är godkända för detta ändamål av de behöriga myndigheterna, och som är avsedda att användas för uppförande, underhåll eller utsmyckning av kyrkogårdar, gravar för, och minnesmärken över, krigsoffer från tredjeland som är begravda inom gemenskapens tullområde ska beviljas befrielse från importtullar.

Kapitel XXX – Kistor, urnor och artiklar för utsmyckning vid begravningar

Artikel 113

[213] Följande ska beviljas befrielse från importtullar:

a) Kistor som innehåller lik och urnor som innehåller askan efter avlidna personer liksom blommor, begravningskransar och andra utsmyckningsföremål som normalt medföljer dessa kistor och urnor.

b) Blommor, begravningskransar och andra utsmyckningsföremål som medförs av personer bosatta i tredjeland som ska delta i en begravning eller som kommer för att smycka gravar inom gemenskapens tullområde, under förutsättning att denna import genom sin art eller mängd inte tyder på kommersiella avsikter.

Avdelning III – Befrielse från exporttullar

Kapitel I – Försändelser av ringa värde

Artikel 114

[214] Försändelser som skickas till mottagarna per brev eller paket och som innehåller varor till ett sammanlagt värde av högst 10 EUR ska beviljas befrielse från exporttullar.

[214:1] Enligt *TFS 2012:17 om vissa beloppsgränser uttryckta i svenska kronor*, motsvaras beloppsgränsen 10 euro av 100 kronor.

Kapitel II – Husdjursbesättning som exporteras i samband med överflyttning av en jordbruksverksamhet från gemenskapen till ett tredjeland

Artikel 115

[215] 1. Husdjur som utgör besättning på ett jordbruksföretag som har upphört att bedriva verksamhet i gemenskapens tullområde och överflyttar sin verksamhet till ett tredjeland ska beviljas befrielse från exporttullar.

2. Den befrielse som avses i punkt 1 ska begränsas till det antal husdjur som är lämpliga i förhållande till jordbruksföretagets typ och storlek.

Kapitel III – Produkter som framställs av jordbrukare som brukar mark på egendomar inom gemenskapen

Artikel 116

[216] 1. Produkter från jordbruk och djuruppfödning som framställs inom gemenskapens tullområde på egendomar i omedelbar närhet till ett tredjeland, och som brukas av personer som är ägare eller arrendatorer, och som har sin huvudsakliga verksamhet i ett tredjeland som gränsar till gemenskapens tullområde, ska beviljas befrielse från exporttullar.

2. För att bestämmelserna i punkt 1 ska kunna utnyttjas ska de produkter som framställs från husdjur komma från djur som har sitt ursprung i ifrågavarande tredjeland eller som uppfyller kraven för fri omsättning i detta land.

Artikel 117

[217] Den befrielse som avses i artikel 116.1 ska begränsas till produkter som inte har undergått annan behandling än vad som är normalt efter skörd eller produktion.

Artikel 118

[218] Befrielse ska endast beviljas för produkter som införs till det tredjelandet i fråga av jordbruksföretagaren eller för hans räkning.

Kapitel IV — Utsäde som exporteras av jordbrukare för att användas på egendomar i tredjeland**Artikel 119**

[219] Utsäde som ska användas på egendomar i ett tredjeland i omedelbar närhet till gemenskapens tullområde och som brukas av personer som är ägare eller arrendatorer, och som har sin huvudsakliga verksamhet inom detta tullområde i omedelbar närhet till ifrågakvarande tredjeland, ska beviljas befrielse från exporttullar.

Artikel 120

[220] Den befrielse som avses i artikel 119 ska begränsas till de kvantiteter av utsäde som behövs för att bruka egendomen.

Befrielsen ska endast beviljas för utsäde som exporteras direkt från gemenskapens tullområde av jordbrukaren eller för hans räkning.

Kapitel V — Torrfoder och annat foder som medföljer djur vid export**Artikel 121**

[221] Torrfoder och annat foder av alla slag som lastas på det transportmedel som används för att transportera djur från gemenskapens tullområde till ett tredjeland för att användas till dessa djur under resan ska beviljas befrielse från exporttullar.

Avdelning IV — Allmänna bestämmelser och slutbestämmelser**Artikel 122**

[222] 1. Om inte annat följer av punkt 2 ska bestämmelserna i avdelning II gälla både för varor som deklarerats för övergång till fri omsättning och som kommer direkt från tredjeland och för varor som deklarerats för övergång till fri omsättning efter att ha varit hänfödda till ett annat tullförfarande.

2. De fall då befrielse inte får beviljas för varor som deklarerats för övergång till fri omsättning efter att ha varit hänfödda till ett annat tullförfarande ska bestämmas enligt det förfarande som avses i artikel 247a i förordning (EEG) nr 2913/92 (TFH III:1 [247 A]).

3. Varor som importerats med tullbefrielse i enlighet med den här förordningen ska inte heller omfattas av kvantitativa restriktioner enligt åtgärder antagna på grundval av artikel 133 i fördraget.

Artikel 123

[223] Om befrielse från importtullar beviljas under förutsättning att mottagaren använder varorna på ett särskilt sätt, kan endast de behöriga myndigheterna i den medlemsstat i vars territorium dessa varor ska användas på detta sätt, bevilja denna befrielse.

Artikel 124

[224] De behöriga myndigheterna i medlemsstaterna ska vidta alla lämpliga åtgärder för att säkerställa att varor som övergår till fri omsättning, och för vilka befrielse beviljas under förutsättning att mottagaren använder dessa varor på ett särskilt sätt, inte används för andra ändamål utan att tillämpliga importtullar betalas, såvida inte denna andra användning överensstämmer med de villkor som fastställs i denna förordning.

Artikel 125

[225] Om samma person samtidigt uppfyller de villkor som krävs för att befrielse från import- eller exporttullar ska beviljas enligt olika bestämmelser i denna förordning ska dessa bestämmelser tillämpas jämsides med varandra.

Artikel 126

[226] Om denna förordning föreskriver att beviljandet av befrielse förutsätter att vissa villkor uppfylls ska den person det gäller för de behöriga myndigheterna framlägga tillfredsställande bevis för att dessa villkor har uppfyllts.

Artikel 127

[227] Om befrielse från import- eller exporttullar beviljas inom ramarna för ett belopp som fastställs i euro, får medlemsstaterna uppåt eller nedåt avrunda den summa som erhållits vid omräkning av detta belopp till nationell valuta.

Medlemsstaterna får också utan ändring bibehålla värdet av detta belopp i nationell valuta motsvarande beloppet i euro, om omräkningen av detta belopp före avrundning enligt första stycket leder till en ändring på mindre än 5 % av omräkningsvärdet i nationell valuta eller till en minskning av detta vid tidpunkten för den årliga anpassning som avses i artikel 18.2 i förordning (EEG) nr 2913/92 (TFH III:1 [118]).

Artikel 128

[228] 1. Ingenting i denna förordning ska hindra medlemsstaterna från att bevilja

a) befrielse enligt Wienkonventionen om diplomatiska förbindelser av den 18 april 1961, Wienkonventionen om konsulära förbindelser av den 24 april 1963 eller andra konsulära konventioner, eller New York-konventionen av den 16 december 1969 om särskilda uppdrag,

b) befrielse enligt sedvanliga privilegier som beviljas på grund av internationella överenskommelser eller överenskommelser om högkvarter, i vilka antingen ett tredjeland eller en internationell organisation är avtalsslutande part, inklusive den befrielse som beviljas vid internationella möten,

c) befrielse enligt sedvanliga privilegier och sedvanlig immunitet som beviljas i samband med internationella överenskommelser som träffas av alla medlemsstater och gäller inrättandet av en kulturell eller vetenskaplig institution eller organisation under internationell rätt,

d) befrielse enligt sedvanliga privilegier och sedvanlig immunitet som beviljas i samband med kulturella, vetenskapliga eller tekniska samarbetsavtal som träffas med tredjeland,

e) särskild befrielse som införts enligt överenskommelser som har träffats med tredjeland och som föreskriver gemensamma åtgärder för skydd av människor eller miljö,

f) särskild befrielse som införts enligt överenskommelser som träffats med angränsande tredjeländer och som motiveras av arten av gränshandel med dessa länder,

g) befrielse i samband med överenskommelser som har träffats på grundval av ömsesidighet med tredjeländer som är avtalsparter i konventionen om internationell civil luftfart (Chicago 1944) för införande av rekommenderad praxis 4.42 och 4.44 i bilaga 9 till denna konvention (åttonde upplagan, juli 1980).

2. Om en internationell konvention, som inte omfattas av någon av de kategorier som anges i punkt 1 och som en medlemsstat avser att ansluta sig till, föreskriver att befrielse ska beviljas, ska denna medlemsstat till kommissionen inlämna en ansökan om befrielse och därvid förse kommissionen med alla nödvändiga upplysningar.

Beslut om en sådan ansökan ska fattas i enlighet med det förfarande som avses i artikel 247a i förordning (EEG) nr 2913/92 (TFH III:1 [247 A]).

3. De upplysningar som avses i punkt 2 ska inte krävas om den internationella konventionen i fråga föreskriver ett beviljande av befrielse som inte överskrider de gränser som är fastställda i gemenskapsrätten.

Artikel 129

[229] 1. Medlemsstaterna ska till kommissionen anmäla de tullbestämmelser som ingår i internationella konventioner och överenskommelser av den art som avses i artikel 128.1 b, c, d, e, f och g samt 128.3 som slutits efter den 26 april 1983.

2. Kommissionen ska översända texterna till de anmälda konventioner och överenskommelser som avses i punkt 1 till de andra medlemsstaterna.

Artikel 130

[230] Bestämmelserna i denna förordning ska inte förhindra

a) att Grekland behåller den särskilda status som har tilldelats berget Athos och som garanteras i artikel 105 i den grekiska konstitutionen,

b) att Spanien och Frankrike behåller tullfriheten enligt konventionen av den 13 juli 1867 respektive 22 och 23 november 1867 mellan dessa länder och Andorra, tills de bestämmelser som reglerar handelsrelationerna mellan gemenskapen och Andorra träder i kraft,

c) att medlemsstaterna upp till en gräns av 210 EUR behåller befrielsen, om det finns någon, som de beviljade till sjömän på handelsfartyg i internationell trafik den 1 januari 1983,

d) att Förenade kungariket behåller tullfriheten, enligt fördraget om upprättandet av Republiken Cypren av den 16 augusti 1960, på import av varor som ska användas av dess väpnade styrkor eller den medföljande civila personalen eller för försörjning av deras mässar eller marketenterier.

Artikel 131

[231] 1. Tills gemenskapsbestämmelser har införts på det aktuella området får medlemsstaterna bevilja särskild befrielse till militär personal som i enlighet med internationella överenskommelser är stationerad inom en medlemsstats territorium men inte lyder under dess befäl.

2. Tills gemenskapsbestämmelser har införts på det aktuella området ska denna förordning inte förhindra att medlemsstaterna behåller den befrielse som de har beviljat arbetstagare som återvänder till sitt hemland efter att på grund av sitt arbete ha bott minst sex månader utanför gemenskapens tullområde.

Artikel 132

[232] Denna förordning ska tillämpas utan att det påverkar tillämpningen av

- a) förordning (EEG) nr 2913/92 (TFH III:1 [101] o.f.),
- b) gällande bestämmelser om proviant för fartyg, flygplan och internationella tåg,
- c) bestämmelser om befrielse enligt andra gemenskapsakter.

Artikel 133

[233] Förordning (EEG) nr 918/83, i den lydelse den har efter ändring genom de akter som förtecknas i bilaga V [245], ska upphöra att gälla.

Hänvisningar till den upphävda förordningen ska anses som hänvisningar till den här förordningen och ska läsas i enlighet med jämförelsetabellen i bilaga VI [246].

Artikel 134

[234] Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 1 januari 2010.

Anm. Förordningen offentliggjordes i EUT L 324, den 10 december 2009.

Bilaga I

[241] A. Böcker, publikationer och dokument

KN-nr	Varuslag
3705	Fotografiska plåtar och fotografisk film, exponerade och framkallade, med undantag av kinofilm:
ex 3705 90 10	– Mikrofilmer av böcker, barnbilderböcker och rit- och målarböcker för barn, övningsböcker (arbetsböcker) för skolbruk, böcker med korsord, tidningar och tidskrifter, tryckta dokument eller rapporter av icke-kommersiell natur samt av lösa illustrationer, tryckta sidor och korrektur för framställning av böcker
ex 3705 10 00	– Reprofilmer för framställning av böcker
ex 3705 90 90	
4903 00 00	Barnbilderböcker, ritböcker eller målarböcker för barn
4905	Kartor av alla slag, inbegripet atlaser, vägkartor, topografiska kartor och glober, tryckta:
	– Andra slag:
ex 4905 99 00	– – Andra slag: – Kartor, tabeller och diagram av intresse inom vetenskapliga områden såsom geologi, zoologi, botanik, mineralogi, paleontologi, arkeologi, etnologi, meteorologi, klimatologi och geofysik
ex 4906 00 00	Arkitektoniska, industriella eller ingenjörstekniska ritningar och utkast samt reproduktioner av dessa
4911	Andra tryckalster inbegripet tryckta bilder och fotografier:
4911 10	– Reklamtryckalster, affärskataloger o.d.:
ex 4911 10 90	– – Andra slag: – Kataloger över böcker och publikationer som saluförs av förlag och bokhandlar som bedriver sin verksamhet utanför Europeiska gemenskaperna – Kataloger över filmer, inspelningar eller annat audiovisuellt material av utbildningsmässig, vetenskaplig eller kulturell karaktär – Planscher för främjande av turism och turistpublikationer, broschyrer, resehandböcker, tidtabeller, foldrar och liknande publikationer, med eller utan illustrationer, inklusive sådana som har utgivits av privata organ och som är avsedda att göra reklam för resor utanför Europeiska gemenskapernas territorium, samt mikrokopior av dessa artiklar – Bibliografiskt informationsmaterial för gratis distribution ⁽¹⁾ – Andra slag:
4911 99 00	– – Andra: – Lösa illustrationer, tryckta sidor och korrektur som ska användas för framställning av böcker, inbegripet mikrokopior av dessa artiklar ⁽¹⁾ – Mikrokopior av böcker, barnbilderböcker, ritböcker och målarböcker för barn, övningsböcker (arbetsböcker) för skolbruk, böcker med korsord, tidningar och tidskrifter samt av dokument eller rapporter av icke-kommersiell natur ⁽¹⁾ – Publikationer avsedda att göra reklam för studier utanför Europeiska gemenskapernas territorium, inbegripet mikrokopior av sådana publikationer ⁽¹⁾ – Meteorologiska och geofysiska diagram
9023 00	Instrument, apparater och modeller avsedda för demonstrationsändamål (till exempel vid utbildning eller utställningar) som inte lämpar sig för annan användning:
ex 9023 00 80	– Andra: – Kartor och reliefkartor av intresse inom vetenskapliga områden såsom geologi, zoologi, botanik, mineralogi, paleontologi, arkeologi, etnologi, meteorologi, klimatologi och geofysik

⁽¹⁾ Tullfriheten ska emellertid inte gälla för artiklar där annonserna omfattar över 25 % av utrymmet. Om det rör sig om publikationer och planscher för att främja turism gäller denna procentsats endast för privat kommersiell reklam.

B. Audiovisuellt material av utbildningsmässig, vetenskaplig eller kulturell karaktär

Artiklar enligt bilaga II.A som framställs av Förenta nationerna eller något av dess specialiserade organ.

Bilaga II

[242] A. Audiovisuellt material av utbildningsmässig, vetenskaplig eller kulturell karaktär

KN-nr	Varuslag	Mottagande institutioner eller organisationer
3704 00	Fotografiska plåtar, film, fotografiskt papper, fotografisk papp och fotografisk textilvara, exponerade men inte framkallade:	Alla organisationer (inbegripet för radio och television), institutioner eller föreningar som är godkända av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna för tullfri import av dessa varor
ex 3704 00 10	– Plåtar och film: – Kinofilmer och positiv av utbildningsmässig, vetenskaplig eller kulturell karaktär	
ex 3705	Fotografiska plåtar och filmer, exponerade och framkallade, andra än kinofilm: – Av utbildningsmässig, vetenskaplig eller kulturell karaktär	
3706	Kinofilm, exponerad och framkallad, även utan ljudspår eller bestående endast av ljudspår:	
3706 10	– Med en bredd av 35 mm eller mer: – – Andra:	
ex 3706 10 99	– – – Andra positiv: – Journalfilmer (med eller utan ljudspår) som beskriver händelser med aktuellt nyhetsvärde vid tidpunkten för importen och som importeras för kopieringsändamål i maximalt två kopior för varje ämne – Arkivfilmmaterial (även utan ljudspår) avsett för användning i samband med journalfilmer – Underhållningsfilmer, särskilt lämpade för barn och ungdom – Andra filmer av utbildningsmässig, vetenskaplig eller kulturell karaktär	
3706 90	– Andra slag: – – Annan: – – – Andra positiv:	
ex 3706 90 51	– Journalfilmer (även utan ljudspår) som beskriver händelser med aktuellt nyhetsvärde vid tidpunkten för importen och som importeras för kopieringsändamål i högst två kopior för varje ämne	
ex 3706 90 91	– Arkivfilmmaterial (även utan ljudspår) avsett för användning i samband med journalfilmer	
ex 3706 90 99	– Underhållningsfilmer, särskilt lämpade för barn och ungdom – Övriga filmer av utbildningsmässig, vetenskaplig eller kulturell karaktär	
4911	Andra tryckslag inbegripet tryckta bilder och fotografier: – Andra slag:	

KN-nr	Varuslag	Mottagande institutioner eller organisationer
ex 4911 99 00	-- Andra: – Mikrokort eller andra medier för informationslagring som behövs för datoriserade informations- och dokumentationstjänster av utbildningsmässig, vetenskaplig eller kulturell karaktär – Vägghäpplor avsedda uteslutande för demonstration och utbildning	
ex 8523	Grammofonskivor, inspelade band och andra media med inspelningar av ljud eller andra fenomen, inbegripet mastrar för framställning av grammofonskivor, dock med undantag av produkter enligt kapitel 37: – Av utbildningsmässig, vetenskaplig eller kulturell karaktär	
ex 9023 00	Instrument, apparater och modeller, avsedda för demonstrationsändamål (till exempel vid undervisning eller på utställningar), som inte lämpar sig för annan användning: – Mönster, modeller och vägghäpplor av utbildningsmässig, vetenskaplig eller kulturell karaktär, avsedda uteslutande för demonstration och utbildning – Modeller eller visualiseringar av abstrakta begrepp såsom molekylstrukturer eller matematiska formler	
Diverse	Hologram för laserprojicering Multimedia-byggsatser Material för programmerade instruktioner, inbegripet material i byggsatsform med tillhörande tryckt material	

B. Samlarföremål och konstverk av utbildningsmässig, vetenskaplig eller kulturell karaktär

KN-nr	Varuslag	Mottagande institutioner eller organisationer
Diverse	Samlarföremål och konstverk, inte avsedda för försäljning	Gallerier, museer och andra institutioner som är godkända av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna för tullfri import av dessa varor

*Bilaga III***[243]**

KN-nr	Varuslag
4911	Andra tryckalster inbegripet tryckta bilder och fotografier:
4911 10	– Reklamtryckalster, affärskataloger o.d.:
ex 4911 10 90	– – Andra slag: – I relief för blinda och personer med nedsatt syn
	– Andra slag:
ex 4911 91 00	– – Bilder, planscher samt fotografier: – I relief för blinda och personer med nedsatt syn
ex 4911 99 00	– – Andra: – I relief för blinda och personer med nedsatt syn

[244]

KN-nr	Varuslag
4802	Papper och papp, obelagda och obestrukna, av sådana slag som används för skrivning, tryckning eller annat grafiskt ändamål, samt icke-perforerat papper och papp till hålkort och hålremsor, i rullar eller kvadratiska eller rektangulära ark, oavsett storlek, med undantag av papper enligt nr4801 eller 4803; papper och papp, handgjorda: <ul style="list-style-type: none"> – Annat papper och annan papp, inte innehållande fibrer som erhållits i en mekanisk eller kemimekanisk process eller vars innehåll av sådana fibrer utgör högst 10 viktprocent av det totala fiberinnehållet:
ex 4802 55	– – Med en vikt av 40 g/m ² eller mer men högst 150 g/m ² , i rullar <ul style="list-style-type: none"> – Blindskriftspapper
ex 4802 56	– – Vägande minst 40 g/m ² men högst 150 g/m ² , i ark hos vilka i ovikt skick den ena sidan inte är längre än 435 mm och den andra sidan inte längre än 297 mm: <ul style="list-style-type: none"> – Blindskriftspapper
ex 4802 57 00	– – Annat, vägande minst 40 g/m ² men högst 150 g/m ² <ul style="list-style-type: none"> – Blindskriftspapper
ex 4802 58	– – Med en vikt av mer än över 150 g/m ² : <ul style="list-style-type: none"> – Blindskriftspapper – Annat papper och annan papp, vars innehåll av fibrer som erhållits i en mekanisk eller kemimekanisk process utgör mer än 10 viktprocent av det totala fiberinnehållet:
ex 4802 61	– – I rullar:
ex 4802 61 80	– – – Annat <ul style="list-style-type: none"> – Blindskriftspapper
ex 4802 62 00	– – I ark hos vilka (i ovikt skick) den ena sidan inte är längre än 435 mm och den andra sidan inte längre än 297 mm <ul style="list-style-type: none"> – Blindskriftspapper
ex 4802 69 00	– – Annat <ul style="list-style-type: none"> – Blindskriftspapper
4805	– Annat papper eller papp, obelagda och obestrukna, i rullar eller ark, inte vidare bearbetade eller behandlade än vad som anges i anmärkning 3 till detta kapitel: <ul style="list-style-type: none"> – Annat:
ex 4805 91 00	– – Vägande högst 150 g/m ² <ul style="list-style-type: none"> – Blindskriftspapper
ex 4805 92 00	– – Vägande mer än 150 g/m ² men mindre än 225 g/m ² <ul style="list-style-type: none"> – Blindskriftspapper
4805 93	– – Vägande minst 225 g/m ² :
ex 4805 93 80	– – – Annat: <ul style="list-style-type: none"> – Blindskriftspapper
4823	Andra slag av papper, papp, cellulosavadd eller duk av cellulosafiber, tillskuret i storlek eller form; andra artiklar av pappersmassa, papper, papp, cellulosavadd eller duk: <ul style="list-style-type: none"> – Annat papper och annan papp som används för skrivning, tryckning eller andra grafiska ändamål:
4823 90	– Andra slag:
ex 4823 90 40	– – Papper och annan papp av sådana slag som används för skrivning, tryckning eller annat grafiskt ändamål <ul style="list-style-type: none"> – Blindskriftspapper
ex 6602 00 00	Promenadkäppar, sittkäppar, piskor, ridspön o.d.: <ul style="list-style-type: none"> – Vita käppar för blinda och personer med nedsatt syn
ex 8469	Skrivmaskiner och ordbehandlingsmaskiner: <ul style="list-style-type: none"> – Anpassade för användning av blinda eller personer med nedsatt syn
ex 8471	Datorer och enheter till datorer; magnetiska och optiska läsare, maskiner för överföring av data till databärare på datamedier i kodad form samt maskiner för bearbetning av sådana data, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans <ul style="list-style-type: none"> – Utrustning för mekanisk framställning av blandskrift och inspelat material för blinda
ex 8519	Apparater för ljudinspelning eller ljudåtergivning: <ul style="list-style-type: none"> – Skivspelare och kassetspelare som är särskilt konstruerade eller anpassade för blinda och personer med nedsatt syn

KN-nr	Varuslag
ex 8523	Skivor, band, icke-flyktiga halvledarminnen, smartkort och andra medier för inspelning av ljud eller av andra fenomen, även inspelade, inbegripet matriser och förlagor (masters) för framställning av skivor med undantag av produkter enligt kapitel 37:
	– Talböcker
	– Magnetband och kassetter för framställning av böcker i blindskrift och talböcker
9013	Anordningar med flytande kristaller som inte utgör artiklar som är speciellt upptagna under andra rubriker; lasrar utom laserdioder, andra optiska apparater och instrument, inte specificerade eller inbegripna någon annanstans i detta kapitel:
ex 9013 80	– Andra anordningar, apparater och instrument:
	– TV-förstoringsapparater för blinda och personer med nedsatt syn
9021	Ortopediska hjälpmedel inbegripet kryckor, medicinsk-kirurgiska gördlar och bräckband; skenor och andra artiklar för behandling av frakturer; proteser; hörapparater och andra hjälpmedel som bärs eller implanteras i kroppen för att kompensera en skada eller ett handikapp:
9021 90	– Andra slag:
ex 9021 90 90	– – Andra:
	– Elektroniska orienteringsredskap och hjälpmedel för upptäckt av hinder för blinda eller personer med nedsatt syn
	– TV-förstoringsapparater för blinda och personer med nedsatt syn
	– Elektroniska läsapparater för blinda och personer med nedsatt syn
9023 00	Instrument, apparater och modeller avsedda för demonstrationsändamål (till exempel vid undervisning eller utställningar), som inte lämpar sig för annan användning:
ex 9023 00 80	– Andra:
	– Undervisningshjälpmedel och apparater som är särskilt konstruerade för användning av blinda och personer med nedsatt syn
ex 9102	Armbandsur, fickur och andra ur inbegripet stoppur andra än de som upptas under nummer 9101:
	– Blindur med boetter som inte är av ädelmetall
9504	Artiklar för nöjesfält, bords- eller sällskapsspel inbegripet flipperspel, biljard, särskilda bord för kasinospel och automatiska bowlingbanor:
9504 90	– Andra slag:
ex 9504 90 90	– – Andra:
	– Bordsspel och tillbehör, särskilt anpassade för användning av blinda eller personer med nedsatt syn
Diverse	Alla andra artiklar som är särskilt utformade för utbildning eller vetenskapliga och kulturella framsteg för blinda och personer med nedsatt syn

[245] Upphävd förordning och en förteckning över dess efterföljande ändringar

Rådets förordning (EEG) nr 918/83

(EGT L 105, 23.4.1983, s. 1)

1985 års anslutningsakt, bilaga I,

punkterna I.1.e och I.17

(EGT L 302, 15.11.1985, s. 139)

Rådets förordning (EEG) nr 3822/85

(EGT L 370, 31.12.1985, s. 22)

Kommissionens förordning (EEG) nr 3691/87

(EGT L 347, 11.12.1987, s. 8)

Rådets förordning (EEG) nr 1315/88

endast artikel 2

(EGT L 123, 17.5.1988, s. 2)

Rådets förordning (EEG) nr 4235/88

(EGT L 373, 31.12.1988, s. 1)

Rådets förordning (EEG) nr 3357/91

(EGT L 318, 20.11.1991, s. 3)

Rådets förordning (EEG) nr 2913/92

endast artikel 252.1

(EGT L 302, 19.10.1992, s. 1)

Rådets förordning (EG) nr 355/94

(EGT L 46, 18.2.1994, s. 5)

1994 års anslutningsakt, bilaga I, punkt XIII A.1.3

(EGT C 241, 29.8.1994, s. 274)

Rådets förordning (EG) nr 1671/2000

(EGT L 193, 29.7.2000, s. 11)

2003 års anslutningsakt, bilagan till protokoll nr 3, del 3

(EUT L 236, 23.9.2003, s. 940)

Rådets förordning (EG) nr 274/2008

(EUT L 85, 27.3.2008, s. 1)

*Bilaga VI***[246] Jämförelsetabell**

Förordning (EEG) nr 918/83	Denna förordning
Artikel 1.1	Artikel 1
Artikel 1.2 a och b	Artikel 2.1a och b
Artikel 1.2 c första stycket	Artikel 2.1 c första stycket
Artikel 1.2 c andra stycket, inledande meningen	Artikel 2.1 c andra stycket, inledande meningen
Artikel 1.2 c andra stycket första strecksatsen	Artikel 2.1 c andra stycket i
Artikel 1.2 c andra stycket andra strecksatsen	Artikel 2.1 c andra stycket ii
Artikel 1.2 c tredje stycket	Artikel 2.1 c tredje stycket
Artikel 1.2 d och e	Artikel 2.1 d och e
Artikel 1.3	Artikel 2.2
Artikel 2	Artikel 3
Artikel 3	Artikel 4
Artikel 4 första stycket	Artikel 5.1
Artikel 4 andra stycket	Artikel 5.2
Artikel 5	Artikel 6
Artikel 6 första stycket	Artikel 7.1
Artikel 6 andra stycket	Artikel 7.2
Artikel 7	Artikel 8
Artikel 8	Artikel 9
Artikel 9	Artikel 10
Artikel 10	Artikel 11
Artikel 11	Artikel 12
Artikel 12	Artikel 13
Artikel 13	Artikel 14
Artikel 14.1, inledningen	Artikel 15.1, inledningen
Artikel 14.1 första strecksatsen	Artikel 15.1 a
Artikel 14.1 andra strecksatsen	Artikel 15.1 b
Artikel 14.2	Artikel 15.2
Artikel 15	Artikel 16
Artikel 16	Artikel 17
Artikel 17	Artikel 18
Artikel 18	Artikel 19
Artikel 19	Artikel 20
Artikel 25	Artikel 21
Artikel 26	Artikel 22
Artikel 27 första stycket	Artikel 23.1
Artikel 27 andra stycket	Artikel 23.2
Artikel 28	Artikel 24
Artikel 29.1	Artikel 25.1
Artikel 29.2, inledningen	Artikel 25.2, inledningen
Artikel 29.2 första strecksatsen	Artikel 25.2 a
Artikel 29.2 andra strecksatsen	Artikel 25.2 b
Artikel 29.2 tredje strecksatsen	Artikel 25.2 c
Artikel 30 första stycket	Artikel 26.1
Artikel 30 andra stycket	Artikel 26.2
Artikel 31	Artikel 27
Artikel 32	Artikel 28
Artikel 33	Artikel 29
Artikel 34	Artikel 30
Artikel 35	Artikel 31
Artikel 36	Artikel 32
Artikel 37	Artikel 33
Artikel 38	Artikel 34
Artikel 39	Artikel 35
Artikel 40	Artikel 36

Förordning (EEG) nr 918/83	Denna förordning
Artikel 41	Artikel 37
Artikel 42	Artikel 38
Artikel 43	Artikel 39
Artikel 44	Artikel 40
Artikel 45	Artikel 41
Artikel 50	Artikel 42
Artikel 51, inledningen	Artikel 43, inledningen
Artikel 51 första strecksatsen	Artikel 43 a
Artikel 51 andra strecksatsen	Artikel 43 b
Artikel 52.1	Artikel 44.1
Artikel 52.2, inledningen	Artikel 44.2, inledningen
Artikel 52.2 första strecksatsen	Artikel 44.2 a
Artikel 52.2 andra strecksatsen	Artikel 44.2 b
Artikel 53, inledningen	Artikel 45, inledningen
Artikel 53 a, inledningen	Artikel 45 a, inledningen
Artikel 53 a första strecksatsen	Artikel 45 a i
Artikel 53 a andra strecksatsen	Artikel 45 a ii
Artikel 53 b, inledningen	Artikel 45 b, inledningen
Artikel 53 b första strecksatsen	Artikel 45 b i
Artikel 53 b andra strecksatsen	Artikel 45 b ii
Artikel 54, inledningen	Artikel 46, inledningen
Artikel 54 första strecksatsen	Artikel 46 a
Artikel 54 andra strecksatsen	Artikel 46 b
Artikel 56	Artikel 47
Artikel 57	Artikel 48
Artikel 58	Artikel 49
Artikel 59	Artikel 50
Artikel 59a.1 och 59a.2	Artikel 51.1 och 2
Artikel 59a.3, inledningen	Artikel 51.3, inledningen
Artikel 59a.3 första strecksatsen	Artikel 51.3 a
Artikel 59a.3 andra strecksatsen	Artikel 51.3 b
Artikel 59b	Artikel 52
Artikel 60.1	Artikel 53.1
Artikel 60.2, inledningen	Artikel 53.2, inledningen
Artikel 60.2 första strecksatsen	Artikel 53.2 a
Artikel 60.2 andra strecksatsen	Artikel 53.2 b
Artikel 60.3	Artikel 53.3
Artikel 61.1	Artikel 54.1
Artikel 61.2, inledningen	Artikel 54.2, inledningen
Artikel 61.2 första strecksatsen	Artikel 54.2 a
Artikel 61.2 andra strecksatsen	Artikel 54.2 b
Artikel 61.2 tredje strecksatsen	Artikel 54.2 c
Artikel 62	Artikel 55
Artikel 63	Artikel 56
Artikel 63a	Artikel 57
Artikel 63b	Artikel 58
Artikel 63c	Artikel 59
Artikel 64	Artikel 60
Artikel 65	Artikel 61
Artikel 66	Artikel 62
Artikel 67	Artikel 63
Artikel 68	Artikel 64
Artikel 69	Artikel 65
Artikel 70	Artikel 66

Förordning (EEG) nr 918/83	Denna förordning
Artikel 71 första stycket, inledningen	Artikel 67.1, inledningen
Artikel 71 första stycket första strecksatsen	Artikel 67.1 a
Artikel 71 första stycket andra strecksatsen	Artikel 67.1 b
Artikel 71 andra stycket	Artikel 67.2
Artikel 72.1, inledningen	Artikel 68.1, inledningen
Artikel 72.1 första strecksatsen	Artikel 68.1 a
Artikel 72.1 andra strecksatsen	Artikel 68.1 b
Artikel 72.2	Artikel 68.2
Artikel 73	Artikel 69
Artikel 75	Artikel 70
Artikel 76	Artikel 71
Artikel 77	Artikel 72
Artikel 78	Artikel 73
Artikel 79	Artikel 74
Artikel 80	Artikel 75
Artikel 81	Artikel 76
Artikel 82	Artikel 77
Artikel 83	Artikel 78
Artikel 84	Artikel 79
Artikel 85	Artikel 80
Artikel 86	Artikel 81
Artikel 87	Artikel 82
Artikel 88	Artikel 83
Artikel 89, inledningen	Artikel 84, inledningen
Artikel 89 första strecksatsen	Artikel 84 a
Artikel 89 andra strecksatsen	Artikel 84 b
Artikel 89 tredje strecksatsen	Artikel 84 c
Artikel 90	Artikel 85
Artikel 91	Artikel 86
Artikel 92	Artikel 87
Artikel 93	Artikel 88
Artikel 94	Artikel 89
Artikel 95	Artikel 90
Artikel 96	Artikel 91
Artikel 97	Artikel 92
Artikel 98	Artikel 93
Artikel 99	Artikel 94
Artikel 100	Artikel 95
Artikel 101	Artikel 96
Artikel 102	Artikel 97
Artikel 103	Artikel 98
Artikel 104.1, inledningen	Artikel 99.1, inledningen
Artikel 104.1 första strecksatsen	Artikel 99.1 a
Artikel 104.1 andra strecksatsen	Artikel 99.1 b
Artikel 104.1 tredje strecksatsen	Artikel 99.1 c
Artikel 104.2	Artikel 99.2
Artikel 105	Artikel 100
Artikel 106	Artikel 101
Artikel 107	Artikel 102
Artikel 108	Artikel 103
Artikel 109	Artikel 104
Artikel 110	Artikel 105
Artikel 111	Artikel 106
Artikel 112	Artikel 107
Artikel 113	Artikel 108
Artikel 114	Artikel 109.1

Förordning (EEG) nr 918/83	Denna förordning
—	Artikel 109.2
Artikel 115 första stycket	Artikel 110.1
Artikel 115 andra stycket	Artikel 110.2
Artikel 116	Artikel 111
Artikel 117	Artikel 112
Artikel 118.1	Artikel 113
Artikel 119	Artikel 114
Artikel 120	Artikel 115
Artikel 121	Artikel 116
Artikel 122	Artikel 117
Artikel 123	Artikel 118
Artikel 124	Artikel 119
Artikel 125	Artikel 120
Artikel 126	Artikel 121
Artikel 127	Artikel 122
Artikel 128	Artikel 123
Artikel 129	Artikel 124
Artikel 130	Artikel 125
Artikel 131	Artikel 126
Artikel 132	Artikel 127
Artikel 133	Artikel 128
Artikel 134	Artikel 129
Artikel 135	Artikel 130
Artikel 136	Artikel 131
Artikel 139	Artikel 132
Artikel 140	—
Artikel 144	—
—	Artikel 133
Artikel 145	Artikel 134
Bilagorna I-IV	Bilagorna I-IV
—	Bilaga V
—	Bilaga VI